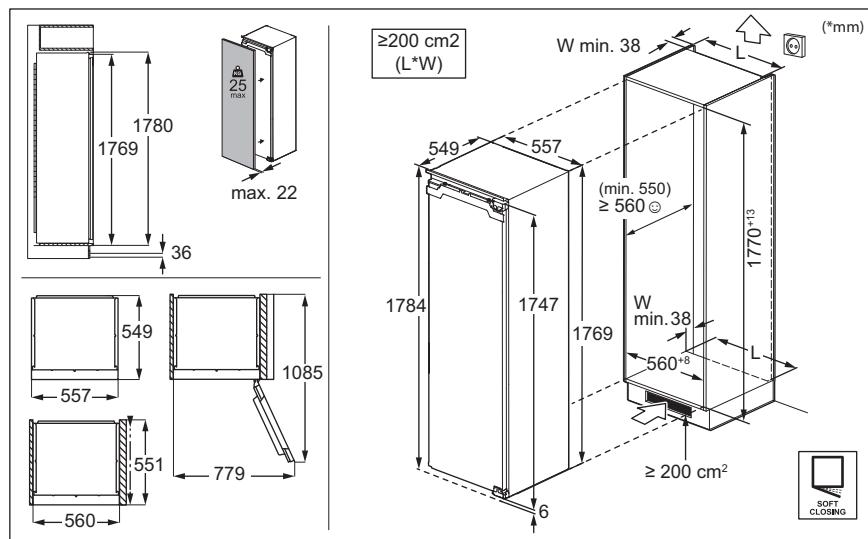


TK6DS181EC

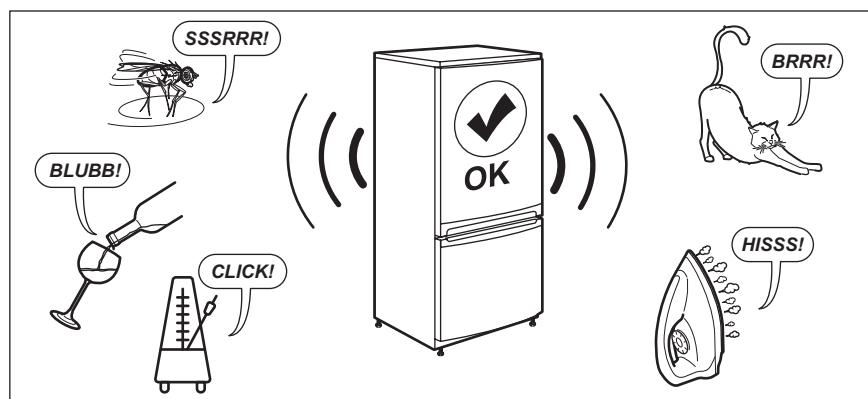
ET	Kasutusjuhend Külmutskapp	3
LV	Lietošanas instrukcija Ledusskapis	16
LT	Naudojimo instrukcija Šaldytuvas	29



PAIGALDAMINE / UZSTĀDĪŠANA / MONTAVIMAS



HEID / TROKŠNI / TRIUKŠMAI



Tere tulemast AEG kasutajate hulka! Aitäh, et valisite meie seadme.



nõuandeid, brošüüre, törkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet:
www.aeg.com/support

Jäetakse õigus teha muutusi.

SISUKORD

1. OHUTUSINFO.....	3
2. OHUTUSJUHISED.....	5
3. JUHTPANEEL.....	7
4. IGAPÄEVANE KASUTUS.....	8
5. VIHJED JA NÄPUNÄITED.....	10
6. PUHASTUS JA HOOLDUS.....	11
7. TÖRKEOTSING.....	12
8. TEHNILISED ANDMED.....	14
9. TEAVE KATSEASUTUSTELE.....	15
10. JÄÄTMEKÄITLUS.....	15

1. OHUTUSINFO

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei võta endale vastutust vigastuste või varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldusnõuete eiramisest või väärast kasutusest. Hoidke kasutusjuhend kindlas kohas alles, et saaksite seda vajadusel vaadata.

1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte. 3 kuni 8 aasta vanustel lastel ning väga ulatuslike ja keerukate puuetega inimestel on lubatud seadet laadida ja maha laadida, kui neid on nõuetekohaselt juhendatud. Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmest eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.

- Tuleb jälgida, et lapsed ei mängiks seadmega.
- Lapsed ei tohi ilma järelvalveta seadet puhastada ega hooldustointinguid läbi viia.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.

1.2 Üldine ohutus

- See seade on ette nähtud ainult toiduainete ja jookide säilitamiseks.
- See seade on ettenähtud kasutamiseks kodumajapidamise siseruumides.
- Seda seadet võib kasutada kontorites, hotellide külalistetubades, hommikusöögiga külalistetubades, talumajapidamistes ja muudes sarnastes majutusruumides, kui selline kasutamine ei ületa (keskmist) kodumajapidamise kasutuskoormusi.
- Vältimaks toidu riknemist järgige järgmisi juhiseid:
 - ärge jätké ust liiga kauaks lahti;
 - puhastage regulaarselt toiduga kokkupuutuvaid pindu ning juurdepääsetavaid tühjendussüsteeme;
 - hoidke külmikus värsket liha ja kala sobivates nõudes, nii et need ei puutuks kokku teiste toiduainetega.
- HOIATUS: Hoidke ventilatsiooniavad vabad nii eraldiseisval kui ka sissehitatud seadmel.
- HOIATUS: Ärge kasutage sulamisprotsessi kiirendamiseks mehhaanilisi ega mingeid muid vahendeid peale tootja soovitatud tarvikute.
- HOIATUS: Vältige külmaainesüsteemi kahjustamist.
- HOIATUS: Ärge kasutage toiduainete hoidmiseks ette nähtud kambrites elektrilisi seadmeid, kui need pole tootja soovitatud tüüpi.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks veepihustit ega aurupuhastit.
- Puhastage seadet pehme niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid vahendeid, küürimiskäsnu, lahusteid ega metallesemeid.

- Kui seade jäääb pikaks ajaks tühhjaks, lülitage see välja, sulatage, puhastage, kuivatage ja jätké uks lahti, et vältida seadme sisemuses hallituse tekkimist.
- Ärge hoidke selles seadmes plahvatusohtlikke esemeid, näiteks tuleohhtlikku propellenti sisaldavaid aerosooliballoone.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, laske see ohutuse mõttes välja vahetada tootja poolt, tema volitatud hooldekeskuses või kvalifitseeritud isiku poolt.

2. OHUTUSJUHISED

2.1 Paigaldamine

HOIATUS!

Seadet tohib paigaldada ainult kvalifitseeritud tehnik.

- Eemaldage kõik pakkematerjalid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Ohutuse tagamiseks ärge kasutage seadet enne, kui see on köögimööblisse paigaldatud.
- Järgige meie veebisaidil olevaid eraldi juhiseid seadme paigaldamise ja ukse ümberpööramise kohta.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanoosid.
- Veenduge, et seadme ümber on tagatud vaba õhuringlus.
- Esmakordsel paigaldamisel või ukse avamissuuna muutmisel oodake enne elektrivörku ühendamist vähemalt 4 tundi. See on vajalik, et öli valguks kompressorisse tagasi.
- Enne mis tahes toimingute läbiviimist (nt ukse avamissuuna muutmine) eemaldage toitejuhe seinakontaktist.
- Ärge paigaldage seadet radiaatorite või pliidide, ahjude või pliidiplaatide lähedusse, välja arvatud juhul, kui paigaldusjuhistes on märgitud teisiti.
- Ärge jätké seadet vihma kätte.
- Ärge paigaldage seadet otsesti päikesevalgusega kohta.

- Ärge paigaldage seda seadet liiga niiskesse või liiga külma kohta.
- Seadme teise kohta viimisel töstke seda esiservast, et vältida põrandale kriimustamist.
- Seadme ukse ümberpööramisel kaitske põrandat kriimustuste eest.
- Seadmes on kott desikantainega. See ei ole mänguasi. See ei ole toiduaine. Visake see kohe minema.

2.2 Elektriühendus

HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögiohutus.

HOIATUS!

Seadme paigaldamisel veenduge, et toitejuhe kulgeks vabalt ega oleks vigastatud.

HOIATUS!

Ärge kasutage harupistikuid ega pikendusjuhtmeid.

- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektrianordmed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Seade peab olema maandatud.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud elektriohutut pistikupesa.
- Kui koduse toiteallika pistikupesa pole maandatud, ühendage seade kehtivate eeskirjade kohaselt eraldi maandusega, konsulteerides kvalifitseeritud elektrikuga.

- Olge ettevaatlik, et mitte kahjustada elektrilisi osi (nt toitepistikut, toitejuhet, kompressorit). Elektriliste osade vahetamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskusse või elektriku poole.
- Toitejuhu peab jäma toitepistikust allapoole.
- Ühdage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.
- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tömmake toitekaabilist. Võtke alati kinni pistikust.

2.3 Kasutamine

HOIATUS!

Vigastuse, põletuse, elektrilögi või tulekahjuhoht!

-  Seade sisaldb isobutaani (R600a), millel puudub oluline keskkonnamõju. Olge ettevaatlik, et te isobutaani sisaldatav külmutsainesüsteemi ei vigastaks.
- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
 - Sisseehitatud toote eraldi kasutamine on rangelt keelatud.
 - See seade on ette nähtud kasutamiseks siseruumis, mille temperatuur on vahemikus 10°C kuni 38°C. Seadme nõuetekohane töötamine on tagatud ainult määratud temperatuurivahemikus.
 - Ärge pange seadmesse muid elektriseadmeid (nt jäätisemasinat), kui see pole tootja poolt ette nähtud.
 - Kui külmaainesüsteemil tekib kahjustusi, siis veenduge, et ruumis ei oleks leeki ega süüteallikaid. Õhutage ruum korralikult.
 - Jälgige, et kuumad esemed ei puutuks vastu seadme plastpindu.
 - Ärge hoidke seadmes tuleohtlike gaase ega vedelikke.
 - Ärge pange tuleohtlike või tuleohtliku ainega märgunud esemeid seadmesse, selle lähedusse ega peale.
 - Ärge katsuge kompressorit ega kondensaatorit. Need on kuumad.
 - Ärge laske toiduainetel kokku puutuda seadme sektsioonide siseseintega.

2.4 Sisevalgustus

HOIATUS!

Elektrilögi oht.

- See toode sisaldb ühte või enamat energiatõhususe F klassi valgusallikat.
- Teave selles seadmes olevate lampide ja eraldi müüdavate varulampide kohta: Need lambid taluvad ka koduste majapidamisseadmete äärmuslikumaid tingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni, niiskust või on möeldud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole möeldud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

2.5 Hooldus ja puhastamine

HOIATUS!

Kehavigastuse või seadme kahjustamise oht.

- Enne hooldustoiminguid lülitage seade välja ja lahutage toitepistik pistikupesast.
- Selle seadme jahutussüsteem sisaldb süsivesinikke. Süsteemi tohib hooldada ja laadida ainult kvalifitseeritud tehnik.
- Kontrollige regulaarselt külmiku ärvooluava; vajadusel puhastage seda. Kui ärvooluava on ummistonud, koguneb sulamisvesi seadme põjhale.

2.6 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on 7 aasta jooksul saadaval järgmised varuosad: termostaadid, temperatuuriandurid, trükkplaatid, valgusalikid, uksekäepidemed, uksehinged, küpsetusplaadid ja korvid. Uksetihendid on saadaval vähemalt 10 aasta jooksul pärast mudeli tootmise lõpetamist. Kestus võib teie riigis olla

- pikem. Lisateabe saamiseks vaadake meie veebisaiti.
- Pidage meeles, et mõned varuosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned varuosad ei pruugi köigile mudelitele sobida.

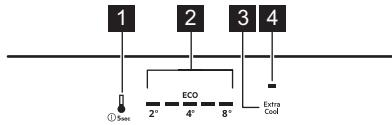
2.7 Jäätmekäitlus

⚠ HOIATUS!

Vigastus- või läbbumisoht.

- Eemaldage seade vooluvõrgust.

3. JUHTPANEEL



- Külmikuseksiooni nupp
Seadme SISSE/VÄLJA nupp
- Seadme temperatuuri näidikud
- Coolmatic nupp
- Coolmatic indikaator

3.1 Sisselülitamine

- Pange toitepistik seina pistikupessa.
- Vajutage ja hoidke all seadme SISSE/VÄLJA nuppu.

Temperatuuriindikaatorid näitavad seadet väiketemperatuuri.

3.2 Väljalülitamine

- Vajutage ja hoidke all seadme SISSE/VÄLJA nuppu.
- Temperatuuriindikaatorid lülituvad välja.
- Lahutage toitepistik seinakontaktist.

3.3 Temperatuuri reguleerimine

ⓘ

Kui Coolmatic funktsioon on sisse lülititud, pole temperatuuri võimalik seadistada.

Temperatuuri indikaatoritel kuvatakse seadet temperatuur.

- Löigake toitekaabel seadme küljest lahti ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste ja loomade seadmesse löksjäämist.
- Selle seadme külmutusagensi süsteem ja isolatsioonimaterjalid on osoonisöbralikud.
- Isolatsioonivaht sisaldb tuleohtlikku gaasi. Seadme õige körvaldamise kohta saate täpsemaid juhiseid kohalikust omavalitsusest.
- Ärge vigastage soojusvaheti läheduses paiknevat jahutusüksust.

Külmikuseksiooni soovitatud temperatuur on +4°C. ECO -indikaator süttib, kui soovitatav temperatuur on seatud.

Külmiku temperatuurivahemik võib muutuda vahemikus 2°C kuni 8°C.

ⓘ

Seatud temperatuur saavutatakse 24 tunni jooksul.
Pärast voolukatkestust naaseb seade seadet temperatuurile.

3.4 Funktsioon Coolmatic

Kui külmikuseksiooni tuleb korraga paigutada suur hulk toatemperatuuril olevat toitu (näiteks pärast sisseostude tegemist), on soovitatav aktiveerida funktsioon Coolmatic, et toiduained kiiremini maha jahutada ja vältida külmutuskapis juba oleva toidu soojenemist.

Funktsiooni Coolmatic sisselülitamiseks vajutage Coolmatic nuppu. Indikaator Coolmatic süttib.

ⓘ

See funktsioon lülitub umbes 6 tundi.

Funktsiooni on võimalik välja lülitada, vajutades Coolmatic nuppu. Indikaator Coolmatic lülitub välja.

3.5 Ukse avamise alarm

Kui külmiku uks on jäänud lahti umbes 5 minutiks, siis külmiküsektsiooni indikaator vilgub ja kõlab helisignaal.

Signaali ajal saab heli välja lülitada, kui vajutate mistahes nuppu. Signaal lülitub välja umbes ühe tunni pärast.

Signaal vaikib, kui te ukse sulgete.

4. IGAPÄEVANE KASUTUS

⚠ ETTEVAATUST!

Külmi ei ole sobiv seade toiduainete külmutamiseks.

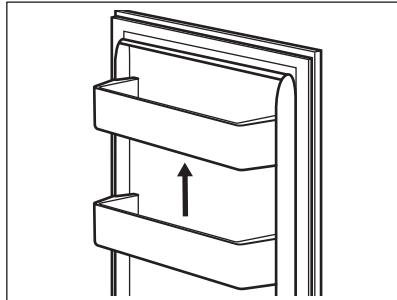


Õige õhuringluse tagamiseks ärge eemaldage klaasriilut, mis asub juurviljsahtli kohal.

4.1 Ukseriilute paigutamine

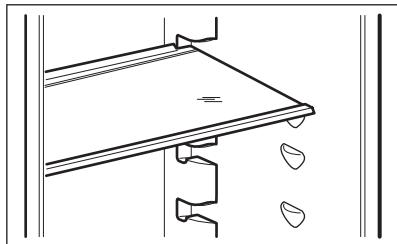
Erineva suurusega toidupakendite hoiustamiseks saab ukseriileid paigutada erinevatele kõrgustele.

1. Tõmmake riilut ülespoole, kuni see lahti tuleb.
2. Paigutage oma soovide järgi.



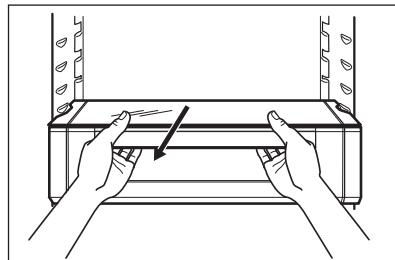
4.2 Liigutatavad riilud

Külmi seintel on mitu siini, mille abil saab riileid paigaldada nii, nagu teile meeldib.

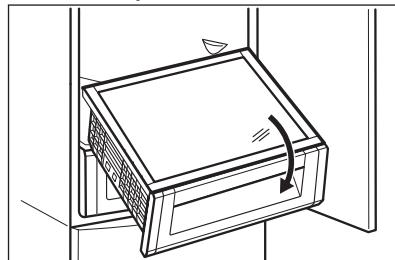


4.3 ExtraZone eemaldamine

1. Hoidke sahtlit ja klaasist katet koos ExtraZone ning tömmake neid enda suunas.



2. Kallutage moodulit allapoole, et see külmiust välja võtta.

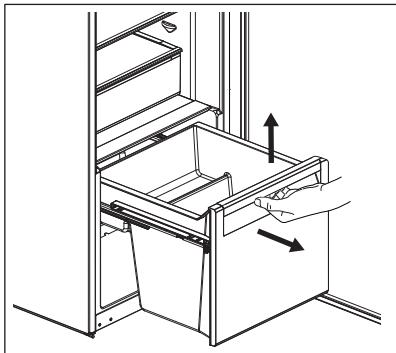


4.4 Juurviljsahtel

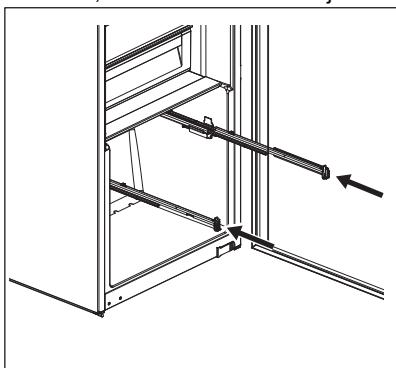
Sahtel sobib puu- ja köögiviljade hoidmiseks.

Sahtli eemaldamiseks (nt puhastamiseks):

1. Tõmmake sahtel välja ja töstke üles.

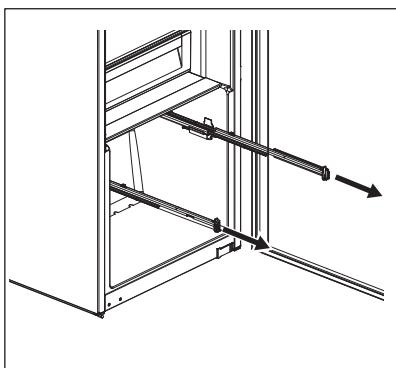


2. Enne ukse sulgemist lükake siinid tagasi sisse, et vältida seadme kahjustamist.

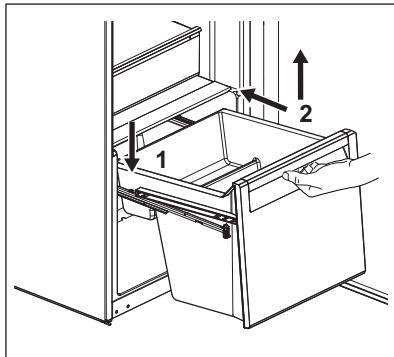


Tagasisetamiseks:

1. Tõmmake siinid välja.



2. Asetage sahtli (1) tagumine osa siinidele.



3. Sahtli sisselükkamisel hoidke selle esiosa (2) ülestõstetuna.

4. Vajutage sahtli esiosa allapoole.



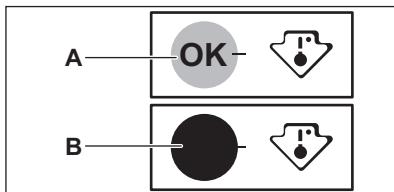
Tõmmake sahtel uuesti välja ja kontrollige, kas see asetseb õigesti nii tagumiste kui eesmiste klambrite küljedes.

4.5 Temperatuuri indikaator

Toidi õigeks säilitamiseks on külmik varustatud temperatuuri indikaatoriga. Seadme külgeinal asuv sümbol osutab külmiku köige külmemale alale.

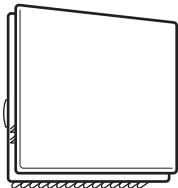
Kui OK näidikul kuvatakse (A), pange värsked toiduaineed sümboliga näidatud alasse, kui aga mitte (B), oodake vähemalt 12 tundi ja kontrollige, kas see on OK (A).

Kui see ei ole veel OK (B), seadke reguleerimisnupp külmemale tasemele.



4.6 Ventilaator

Külmikusektsoon on varustatud seadisega, mis võimaldab toiduainete kiiret jahutamist ja hoiab sektsoonis ühtlasemat temperatuuri.



See seadis lülitub vajadusel automaatselt sisse.



Ventilaator töötab ainult siis, kui uks on sulutud.



Ärge eemaldage ventilaatori katet.

4.7 Bottle Stop

Lisaseade takistab pudelite või purkide veeremist. Riiliruumi säästmiseks ja külmikus parema korra loomiseks võib pudelid või purgid üksteise peale laduda.

Lisatarvik ei vaja kokkupanekut ega tööriisti. Asetage lisatarvik nii, et silikoonist alus jäääb allapoole ja alustage pudelite virnastamist.

Lisatarviku silikoonpõhi on libisemisvastane: see ei kleepu ega libise.

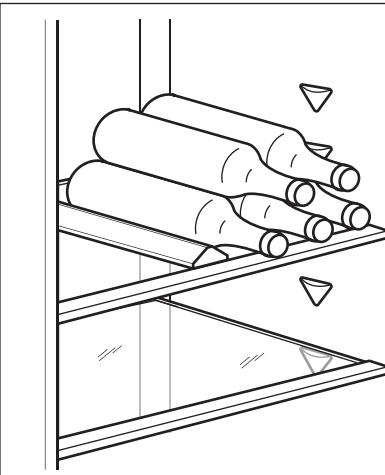


Ladustage erineva suurusega pudeleid ja/või purke kuni kahes reas maksimaalselt 10 kg, nagu pildil näha.

Säilitage ainult suletud pudeleid või purke, asetades need avaga ettepoole.



Ärge pange pakkimata toitu tarvikuga otseesse kokkupuutesse.



5. VIHJED JA NÄPUNÄITED

5.1 Näpunäiteid energia säästmiseks

- Kõige efektiivsem energiakasutus on tagatud sellega, kui sahtlid paiknevad seadme allosas ja riulid on paigutatud ühtlaste vahedega. Ukseriulite paigutus energiatarbimist ei mõjuta.
- Ärge avage ust sageli ega jätké seda lahti kauemaks kui vaja.
- Ärge valige liiga kõrget temperatuuri, et energiat säästa, kui toiduainete kirjelduses teisiti ei öelda.
- Kui seade on täis ja seda ümbritsev temperatuur on kõrge või temperatuur on seadut madalaks, võib kompressor pidevalt töötada, põhjustades härmatise või jää tekkimist aurustil. Sellisel juhul

seadke temperatuur kõrgemaks, et võimaldada automaatsulust ja sel viisil energiat kokku hoida.

- Tagage hea ventilatsioon. Ärge katke ventilatsiooniavasid ega -vöret kinni.

5.2 Nõuanded värske toidu jahutamiseks

- Sobivaim temperatuur, mis tagab värske toidu säilimise, on $+4^{\circ}\text{C}$ või sellest madalam. Kõrgem temperatuur külmikus võib toiduainete säilivusaega lühendada.
- Toidu värvskuse ja lõhna säilitamiseks katke see kinni.

- Häiriva lõhma välimiseks tuleb nii vedelikke kui ka muid toiduaineid säilitada külmikus suletud anumates.
- Toorete toiduainete ja valmistoidu ristsaastumise ärahoidmiseks katke valmistoit kinni ja hoidke seda tooretest toiduainetest eraldi.
- Külmutatud toiduaineid soovitatakse sulatada külmikus.
- Ärge pange külmikusse sooja toitu. Enne külmikusse panekut jahutage toit toatemperatuurini.
- Toidu raiskamise välimiseks asetage uuemad toiduained alati tahapoole.

5.3 Näpunäiteid toidu säilitamiseks külmikus

- Värske toidu sektsoon on tähistatud (andmeplaadil) sümboliga .
- Liha (igat tüüpi): mähkige sobivasse pakendisse ja pange köögiviljasahtli kohal

- olevale klaasriiulile. Ärge säilitage liha kauem kui 1–2 päeva.
- Puu- ja köögiviljad: puhastage põhjalikult (eemaldage muld) ja asetage spetsiaalsesse saatlisse (köögiviljasahtlisse).
- Eksootilisi puuvilju (banaane, mangosid, papaiat jms) pole soovitatav külmikusse panna.
- Külmikus ei tohiks hoida selliseid köögivilju nagu tomatid, kartulid, sibulad ja küslauk.
- Või ja juust: pange õhukindlasse nõusse või mässige alumiiniumfooliumi või polüüleetenkkotti ning suruge seal vőimalikult palju õhku välja.
- Pudelid: keerake peale kork ja paigutage ukse küljes olevale pudelriiulile või pudelirestile (kui see on olemas).
- Vaadake alati toiduainete säilituskuupäeva, et leida teavet säilitamise kestuse kohta.

6. PUHASTUS JA HOOLDUS

HOIATUS!

Vt ohutuse peatükke.

6.1 Sisemuse puhastamine

Enne seadme esmakordset kasutamist tuleks selle sisemust ja köiki sisemisi tarvikuid pesta leige vee ja neutraalse pesuvahendiga, et uuele tootele iseloomulik lõhn täielikult eemaldada ning lasta seejärel seadmel täielikult ära kuivada.

ETTEVAATUST!

Ärge kasutage pesuaineid, abrasiivpulbreid, kloori- või ölipõhiseid puhastusvahendeid, sest need võivad seadme pinda kahjustada.

ETTEVAATUST!

Seadme tarvikuid ja osi ei tohi pesta nõudepesumasinas.

ETTEVAATUST!

Puhastage juhpaneeli niiske lapiga. Ärge kasutage mistahes pesuaineid. Pärast puhastamist kuivatage juhpaneel pehme lapiga.

6.2 Regulaarne puhastamine

Seadet tuleb regulaarselt puhastada:

- Puhastage seadme sisemus ja tarvikud sooja vee ja neutraalse pesuvahendiga.
- Kontrollige regulaarselt uksetihendeid ja pühkige need puhtaks, eemaldades mustuse ja prahi.
- Loputage ja kuivatage põhjalikult.

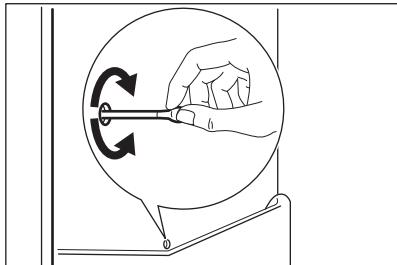
6.3 Külmkapi sulatamine

Tavakasutuse käigus eemaldatakse härmatis külmikuseksiooni aurustist automaatselt. Sulatatud vesi voolab läbi väljavoolu spetsiaalsesse anumasse seadme taga, mootorikompressori kohal, kus see aurustub.

Oluline on perioodiliselt puhastada sulatatud vee äravooluava külmikuseksiooni kanali

keskel, et vältida vee ülevoolamist ja tilkumist sees olevale toidule.

Kasutage selleks tarvikute kotis elevat spetsiaalset torpuuhastajat.



6.4 Seadme mittekasutamise periood

Kui seadet pikema aja jooksul ei kasutata, siis rakendage järgmisi ohutusmeetmeid:

1. Ühendage seade vooluvõrgust lahti.
2. Tühjendage see toiduainetest.
3. Puhastage seade ja kõik lisatarvikud.
4. Jätke uks lahti, et vältida halbade lõhnade tekkimist.

7. TÕRKEOTSING

⚠ HOIATUS!

Vt ohutuse peatükke.

7.1 Mida teha, kui...

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei tööta.	Seade on välja lülitatud.	Lülitage seade sisse.
	Pistik ei ole pistikupesaga ühendatud.	Ühendage pistik nõuetekohaselt pistikupesaga.
	Pistikupesas puudub pinge.	Ühendage mõni teine seade pistikupessa. Võtke ühendust kogemustega elektrikuga.
Seade tekitab müra.	Seade on valesti toetatud.	Kontrollige seadme stabiilsust.
Heli- või visuaalne hoiatus on sees.	Uks on lahti jäetud.	Sulgege uks.
Kompressor töötab kogu aeg.	Temperatuur on valesti seatud.	Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
	Panite külmikusse korraga liiga palju toiduaineid.	Oodake mõni tund, seejärel kontrollige uuesti temperatuuri.
	Ruumi temperatuur on liiga kõrge.	Vaadake "Paigaldamine" peatükki.
	Seadmesse paigutatud toiduained olid liiga soojad.	Enne külmikusse paigutamist laske neil jahtuda toatemperatuurini.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Coolmatic-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist „Coolmatic-funktsioon“.
Kompressor ei hakka kohe tööle päärast „Coolmatic“ vajutamist või päärast temperatuuri muutmist.	Kompressor käivitub teatud aja pärast.	See pole tõrge ja on normaalne.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Uks on kõver või takistab õhutusava.	Masin pole loodis.	Vt paigaldusjuhiseid.
Uks avaneb raskelt.	Üritasite ust avada liiga kiiresti pärast selle sulgemist.	Pärast ukse sulgemist ja enne selle uuesti avamist oodake mõni sekund.
Lamp ei tööta.	Lamp on ooterežiimis.	Sulgege või avage uks.
	Lamp on defektne.	Võtke ühendust lärima volitatud teeninduskeskusega.
Külmikus on liiga palju härmatist ja jääd.	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Tihend on deformeerunud või määrdunud.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Toiduained ei ole korralikult pakendatud.	Pakendage toiduained korralikult.
	Temperatuur on valesti seatud.	Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
	Seade on täiesti täis ja valitud on madalaim temperatuur.	Valige kõrgem temperatuur. Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
	Seatud temperatuur on liiga madal ja ümbritsev temperatuur on liiga kõrge.	Valige kõrgem temperatuur. Vaadake "Juhtpaneel" peatükki.
Vesi voolab külmiku tagaplaadil.	Tagaplaadil sulab automaatse sulatusprotsessi käigus jäää.	See on normaalne.
Külmiku tagaseinal on liiga palju kondensvett.	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Uks polnud täielikult suletud.	Kontrollige, kas uks on korralikult suletud.
	Toit ei ole korralikult sisse pakitud.	Enne toiduainete külmikusse asetamist pange need sobivasse pakendisse.
Külmiku sees voolab vesi.	Toiduained takistavad vee valgumist veekogumisnõusse.	Veenduge, et toiduained ei puuduta tagaplaati.
	Vee väljund on ummistunud.	Puhastage vee väljundava.
Temperatuuri ei saa seada.	Sisse on lülitud Coolmatic funktsioon.	Lülitage Coolmatic funktsiooni käisiti välja või oodake, kuni funktsioon automaatselt valitud temperatuurile lähestub. Vt jaotist „Coolmatic-funktsioon“.
Temperatuur on seadmes liiga madal/kõrge.	Temperatuur on seatud valesti.	Seadke kõrgem/madalam temperatuuri.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vaadake "Ukse sulgemine" jaotist.
	Toiduainete temperatuur on liiga kõrge.	Enne toiduainete asetamist külmikusse laske toiduainetel toatemperatuurini jahtuda.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
	Hoiustasite korraga liiga palju toiduaineid.	Pange külmkusse samaaegselt vähem toiduaineid.
	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Coolmatic-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist „Coolmatic-funktsioon“.
	Seadmes puudub külma õhu ringlus.	Veenduge, et seadmes on külma õhu ringlus. Vaadake "Vihjad ja näpunäited" peatükki.
Viies temperatuuriindikaator vilgub.	Suhlemisprobleem.	Pöörduge lähimasse volitatud hooluskeskusse. Jahutussüsteem jätkab toiduainete hoidmist külmas, kuid temperatuuri reguleerimine ei ole võimalik.
Esimene või teine temperatuuriindikaator vilgub.	Temperatuurianduri probleem.	Pöörduge lähimasse volitatud hooluskeskusse. Jahutussüsteem jätkab toiduainete hoidmist külmas, kuid temperatuuri reguleerimine ei ole võimalik.



Kui nõuanne ei anna soovitud tulemust, helistage lähimasse volitatud teeninduskeskusesse.

7.2 Lambi vahetamine

Seade on varustatud pikaaalise sisemise LED-valgustiga.

Teenindus on lubatud ainult valgusti vahetamiseks. Võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

7.3 Ukse sulgemine

1. Puhastage uksetihendid.
2. Vajadusel reguleerige ust. Vt paigaldusjuhiseid.
3. Vajadusel asendage defektsed uksetihendid. Pöörduge volitatud hooluskeskusse.

8. TEHNILISED ANDMED

Tehnilised andmed asuvad seadme sisekülgel oleval andmesildil ning energiamärgisel.

Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi teabele, mis on seotud selle seadme jõudlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule. Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid.

Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka lingilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on toodud andmesildil.

Täpsemat teavet energiamärgisel toodud andmete kohta leiate aadressilt www.theenergylabel.eu.

9. TEAVE KATSEASUTUSTELE

Selle seadme paigaldamine ja ettevalmistamine ökodisaini kinnituse saamiseks peab vastama normile EN 62552 (EU). Ventilatsiooninöuded, paigaldusniši mõõtmed ja minimaalne kaugus tagaseinast

on toodud käesoleva kasutusjuhendi jaotises „Paigaldamine“. Lisateavet (sh infot täitmise kohta) saate tootjalt.

10. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga  tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse.
Ärge visake sümboliga  tähistatud

seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohalikku ringluspunktviõi pöörduge abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.

Esiet sveicināti AEG pasaulē! Pateicamies jums, ka iegādājāties mūsu ierīci.



saņemtu lietošanas ieteikumus un brošūras, kā arī traucējummeklēšanas, servisa un remonta informāciju:
www.aeg.com/support

Izmaiņu tiesības rezervētas.

SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	16
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	18
3. VADĪBAS PANELIS.....	20
4. IKDIENAS LIETOŠANA.....	21
5. PADOMI UN IETEIKUMI.....	23
6. APKOPE UN TĪRŠANA.....	24
7. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA.....	25
8. TEHNISKIE DATI.....	28
9. INFORMĀCIJA PĀRBAUDES IESTĀDĒM.....	28
10. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU.....	28

1. ▲ DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

1.1 Bērnu un īpaši jūtīgu personu drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus. Bērni vecumā no 3–8 gadiem un personas ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti var ievietot priekšmetus ierīcē un izņemt tos, ja viņi ir atbilstoši apmācīti. Neļaujiet bērniem trīs gadu vecumu

nesasniegušiem bērniem tuvoties ierīcei, ja vien viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.

- Bērni jāuzrauga, lai viņi nerotaļātos ar ierīci.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā pienācīgā veidā.

1.2 Vispārīgā drošība

- Šī ierīce ir paredzēta tikai pārtikas un dzērienu glabāšanai.
- Šī ierīce ir izstrādāta tikai izmantošanai mājas apstāklos un telpās.
- Šo ierīci var izmantot birojos, viesnīcu viesu numuriņos, pansiju viesu numuriņos, lauku viesu mājās un citās līdzīgās uzturēšanās vietās, kurās izmantošana nepārsniedz (vidējo) mājsaimniecības lietošanas intensitāti.
- Lai izvairītos no pārtikas produkta piesārņošanas, ievērojiet šādus norādījumus:
 - neatstājiet durvis atvērtas ilgstoši;
 - regulāri tīriet virsmas, kas var saskarties ar pārtiku un pieejamām noplūdes sistēmām;
 - glabājiet jēlu gaļu un zivis piemērotās tvertnēs ledusskapī, lai tās nesaskartos ar vai neuzpilētu uz citiem produktiem.
- UZMANĪBU: Rūpējieties, lai neaizsērētu ierīces korpusa vai iebūvētās konstrukcijas ventilācijas atveres.
- UZMANĪBU: Nelietojiet ražotāja neieteiktas mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus atkušanas procesa paātrināšanai.
- UZMANĪBU: Nebojājiet dzesētāja kontūru.
- UZMANĪBU: Nelietojiet elektroierīces ēdienai uzglabāšanai paredzētajos ierīces nodalījumos, ja vien to izmantošanu neiesaka ražotājs.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet ūdens smidzinātāju un tvaika tīrītāju.
- Tīriet ierīci ar mitru mīkstu drānu. Izmantojiet tikai neutrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus

izstrādājumus, abrazīvus sūklus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.

- Ja ledusskapis ilgstoti paliek tukšs, izslēdziet to, atkausējet, iztīriet, nosusiniet un atstājiet valā durvis, lai ierīcē neveidotos pelējums.
- Neglabājiet ierīcē sprāgstošas vielas, piemēram, aerosolus ar uzliesmojošu propelēntu.
- Ja strāvas padeves vads ir bojāts, tas ir jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai kvalificētam speciālistam, lai izvairītos no nelaimes gadījuma.

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

2.1 Uzstādīšana



BRĪDINĀJUMS!

Ierīci drīkst uzstādīt tikai sertificēti speciālisti.

- Noņemiet visu iesaiņojumu.
- Neuzstādiet un nelietojet bojātu ierīci.
- Nelietojet ierīci, pirms ievietojat to iebūvētā struktūrā drošības izturēšanās dēļ.
- Atsevišķi norādījumi attiecībā uz ierīces instalāciju un durvju vēršanās virziena maiņu pieejami mūsu tīmekļa vietnē.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cīmuds un slēgtus apavus.
- Rauģieties, lai ap ierīci var brīvi cirkulēt gaiss.
- Pēc uzstādīšanas vai durvju vēršanās virziena maiņas nogaidiet vismaz 4 stundas, līdz pieslēdzat ierīci elektrotīklam. Tas lauj eļļai ieplūst atpakaļ kompresorā.
- Pirms jebkāda darba veikšanas ar ierīci (piemēram, durvju vēršanās virziena maiņas) atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Neuzstādiet ierīci radiatoru vai plīsts, cepeškrāsns, plīsts vai plīsts virsmas tuvumā, ja vein uzstādīšanas norādēs nav noteikts savādāk.
- Nepakļaujiet ierīci lietus iedarbībai.
- Neuzstādiet ierīci vietā, kur tā ir pakļauta tiešai saules gaismai.

- Neuzstādiet ierīci pārāk mitrās un pārāk aukstās vietās.
- Pārvietojot ierīci, paceliet to aiz priekšējās malas, lai izvairītos no grīdas saskrāpēšanas.
- Aizsargājiet grīdu pret skrāpējumiem, mainot ierīces durvju vēršanās virzienu.
- Ierīces komplektācijā ir iekļauts mitruma uzsūcēja maisiņš. Tā nav rotālieta. Tas nav ēdams. Izmetiet to nekavējoties.

2.2 Pieslēgums elektrotīklam



BRĪDINĀJUMS!

Ugunsgrēka un elektrošoka risks!



BRĪDINĀJUMS!

Novietojot ierīci, pārliecinieties, ka vads nav aizķēries vai bojāts.



BRĪDINĀJUMS!

Neizmantojiet vairāku kontaktsraudņu adapterus un pagarinātājus.

- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Ierīcei jābūt iezemētai.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu un drošu kontaktligzdu.
- Ja mājas elektroapgādes kontaktligzda nav sazemēta, savienojiet ierīci ar atsevišķu zemējumu, kas atbilst pašlaik

- spēkā esošajiem noteikumiem, konsultējoties ar kvalificētu elektroķīki.
- Pārliecinieties, ka netiek bojātas elektrotehniskās sastāvdalas (piem., elektrotīkla kontaktspraudnis, elektroapgādes kabelis, kompresors). Sazinieties ar pilnvarotu servisa centru vai elektroķīki, lai aizstātu elektrotehniskos komponentus.
- Elektroapgādes kabelim jāatrodas zemāk par elektrotīkla kontaktligzdu.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdai tikai uzstādīšanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc uzstādīšanas kontaktspraudnim var būvi pieklūti.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velket aiz strāvas kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.

2.3 Lietošana

BRĪDINĀJUMS!

Savainojumu, apdegumu vai elektrošoka risks.

 Ierīce satur uzliesmojošu gāzi, izobutānu (R600a), dabasgāzi, kas ir videi praktiski nekaītīga. Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu dzesētāja shēmu, kas satur izobutānu.

- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- Iebūvētā produkta izmantošana atsevišķi stāvošas ierīces veidā ir stingri aizliegtā.
- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai apkārtējā temperatūrā no 10°C līdz 38°C. Pareizu ierīces darbību var garantēt norādītajā temperatūras diapazonā.
- Neievietojiet ierīcē elektropreces (piem., saldējuma gatavotājus), izņemot gadījumus, kad ražotājs ir atļāvis to darīt.
- Dzesētāja kontūra bojājuma gadījumā rūpējieties, lai ierīces atrašanās telpā nebūtu liesmu un aizdegšanās avotu. Vēdiniet telpu.
- Nepieļaujiet uzkarstošu priekšmetu, piemēram, plastmasas detaļu saskarsmi ar ierīci.
- Neievietojiet ierīcē uzliesmojošas gāzes un šķidrumus ierīcē.
- Neievietojiet ierīcē un neglabājiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas

vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcīnātus priekšmetus.

- Nepieskarieties kompresoram un kondensatoram. Tie ir karsti.
- Nepieļaujiet ēdienu saskari ar ierīces nodalījumu iekšējām sienām.

2.4 lekšējais apgaismojums

BRĪDINĀJUMS!

Elektrošoka risks.

- Šis izstrādājums satur vienu vai vairākus gaismas avotus, kuru energoefektivitātes klase ir F.
- Informācija par šajā produktā esošo lampu (lampām) un atsevišķi nopērkamajām rezerves lampām: Šīs lampas ir paredzētas ekstremāliem fiziskajiem apstākļiem, piemēram, temperatūrai, vibrācijai, mitrumam, mājsaimniecības ierīces vai paredzētas informēšanai par ierīces darbības statusu. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas mājsaimniecības telpu apgaismojumam.

2.5 Apkope un tīrīšana

BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un ierīces bojājumu risks.

- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojet to no elektrotīkla.
- Šīs ierīces dzesēšanas iekārta satur oglūdenražus. Dzesēšanas iekārtas atkārtotas uzpildes darbus drīkst veikt tikai sertificēts speciālists.
- Regulāri pārbaudiet ierīces ūdens izvadsistēmu un nepieciešamības gadījumā iztīriet to. Ja ūdens izvadsistēma ir aizsprostota, atkusušais ūdens uzkrāsies ierīces apakšdaļā.

2.6 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Izmantojet tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Lūdzu, nemiet vērā, ka pašrocīgi veikti remontdarbi vai remontdarbi, kurus veikušas neprofesionālas personas, var

radīt apdraudējumu, un garantija var zaudēt spēku.

- Turpmāk norādītās rezerves daļas ir pieejamas vismaz septiņus gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas: termostati, temperatūras sensori, iespiestas shēmas, gaismas avoti, durvju rokturi, durvju enģes, paplātes un grozi. Durvju bļives ir pieejamas vismaz 10 gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas. Pieejamības laiks jūsu valstī var būt ilgāks. Lai iegūtu papildu informāciju, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni.
- Lūdzu, nesiet vērā, ka dažas no šīm rezerves daļām ir pieejamas tikai profesionāliem remontētājiem un ka ne visas rezerves daļas der visiem modeļiem.

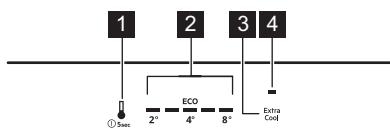
2.7 Ierīces utilizācija

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un nosmakšanas risks.

- Atvienojiet ierīci no elektropadeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli un izmetiet to.
- Iznemiet durvis, lai novērstu bērnu vai dzīvnieku iestēšanu ierīcē.
- Šīs ierīces dzesētāja shēma un izolācijas materiāli nekaitē ozona slānim.
- Izolācijas slānis satur viegli uzliesmojošu gāzi. Sazinieties ar vietējo pašvaldību, lai noskaidrotu, kā pareizi atbrīvoties no ierīces.
- Nesabojājiet dzesēšanas bloka daļu, kas atrodas blakus siltummainim.

3. VADĪBAS PANELIS



- Ledusskapja nodalījuma poga ierīces leslēgt/Izslēgt poga
- Ierīces temperatūras indikatori
- Poga Coolmatic
- Indikators Coolmatic

3.1 Ieslēgšana

- Iespārdujiet kontaktdakšu sienas elektrotīkla kontaktligzdā.
- Nospiediet un turiet nospiestu ierīces leslēgt/Izslēgt taustiņu.

Temperatūras indikatori rāda iestatīto noklusējuma temperatūru.

3.2 Izslēgšana

- Nospiediet un turiet nospiestu ierīces leslēgt/Izslēgt taustiņu.
- Atvienojiet kontaktspraudni no elektrotīkla kontaktligzdas.

3.3 Temperatūras regulēšana



Kad funkcija Coolmatic ir aktivizēta, temperatūru nav iespējams iestatīt.

Temperatūras indikatori rāda iestatīto temperatūras līmeni.

Ieteicamā iestatītā temperatūra ledusskapja nodalījumā ir +4 °C. ECO indikators ideegas, kad iestatīta ieteicamā temperatūra.

Temperatūra var būt no 2 °C līdz 8 °C.



Iestatītā temperatūra tiks sasniegta 24 stundu laikā.
Pēc strāvas padeves pārtraukuma ierīce atsāk darbību iestatītajā temperatūrā.

3.4 Funkcija Coolmatic

Ja ledusskapja nodalījumā nepieciešams ievietot lielu daudzumu istabas temperatūrā esošu produktu (piemēram, uzreiz pēc iepirkšanās), iesakām aktivizēt funkciju Coolmatic, lai atdzesētu produktus pēc iespējas ātrāk un nepieļautu citu jau ievietotu produktu sasilšanu.

Lai aktivizētu funkciju Coolmatic, piespiediet taustiņu Coolmatic. Izgaismosies Coolmatic indikators.



Šī funkcija automātiski izslēdzas pēc aptuveni pēc 6 stundām.

Funkciju iespējams deaktivizēt, Coolmatic pogu. Izslēdzas indikators Coolmatic.

3.5 Brīdinājums, ka durvis atvērtas

Ja ledusskapja durvis paliek atvērtas aptuveni 5 minūtes, ledusskapja

temperatūras indikatori mirgo un atskan skaņas signāls.

Brīdinājuma signāla laikā skaņu var izslēgt, nospiežot jebkuru pogu. Skanas signāls izslēdzas aptuveni pēc stundas.

Skaņas signāls izslēdzas, kad tiek aizvērtas durvis.

4. IKDIENAS LIETOŠANA



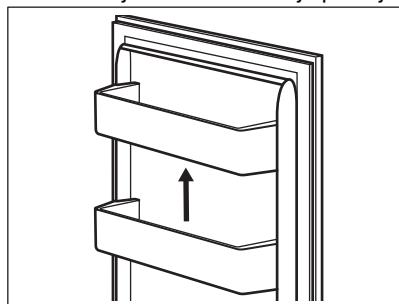
UZMANĪBU!

Šī dzesēšanas ierīce nav piemērota pārtikas produktu sasaldēšanai.

4.1 Durvju plauktu izvietojums

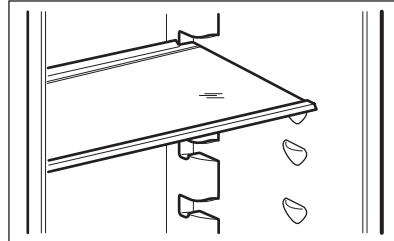
Lai uzglabātu dažāda izmēra produktus iesaiņojumā, durvju plauktus var novietot dažādā augstumā.

1. Pakāpeniski velciet plauktu uz augšu, līdz tas vairs neatrodas fiksētā pozīcijā.
2. Novietojiet to sev vēlamajā pozīcijā.



4.2 Izņemami plaukti

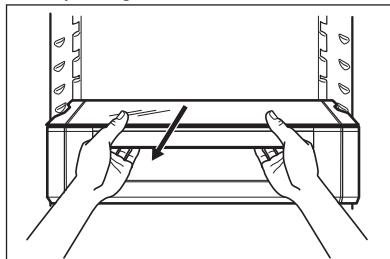
Ledusskapja iekšējās sienas aprīkotas ar vadotnēm, kas paredzētas plauktu izvietošanai dažādos līmenos.



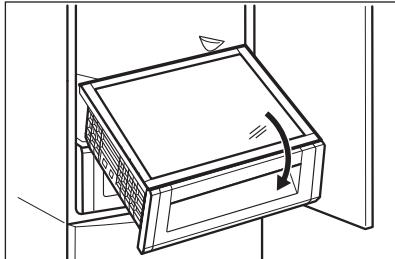
Lai nodrošinātu pareizu gaisa cirkulāciju, neizņemiet virs dārzenē atvilktnes esošo stikla plauktu.

4.3 Atvilktnes ExtraZone izņemšana

1. Satveriet atvilktni kopā ar ExtraZone stikla pārsegū un velciet savā virzienā.



2. Sasveriet moduli uz leju, lai izņemtu to no ledusskapja.

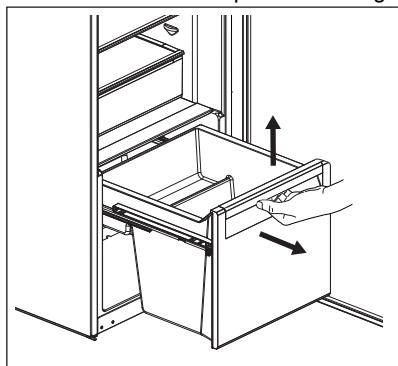


4.4 Dārzeņu atvilktnē

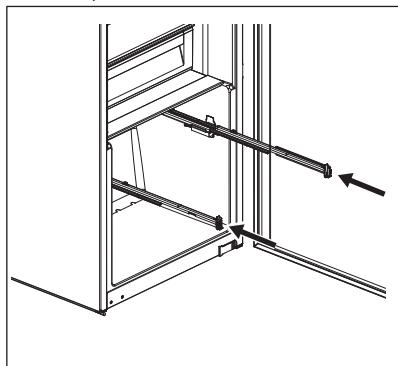
Atvilktnē ir piemērota augļu un dārzeņu uzglabāšanai.

Lai izņemtu atvilktni (piem., lai to iztīrtu):

1. Izvelciet atvilkti un paceliet uz augšu.

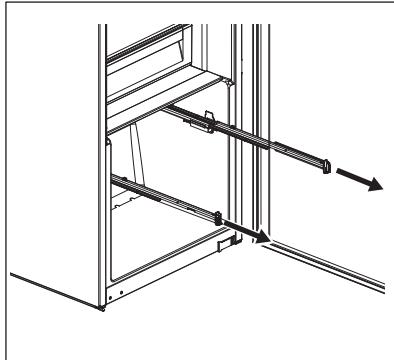


2. Iebīdīt sliedes skapītī, lai nesabojātu ieřīci, aizverot durvis.

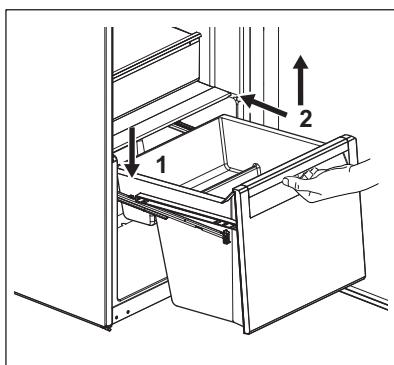


Montēšana.

1. Izvelciet sliedes.



2. Uzlieciet atvilktnes aizmugurējo daļu (1) uz sliedēm.



3. Turiet atvilktnes (2) priekšpusi paceltā stāvoklī, kad iebīdāt atvilktni iekšā.

4. Piespiediet atvilktnes priekšpusi uz leju.



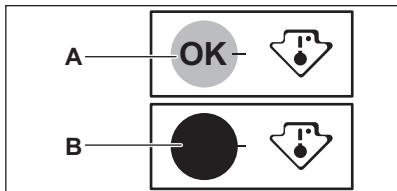
Atkal izvelciet atvilkti un pārbaudiet, vai tā pareizi novietota uz aizmugurējiem un priekšējiem āķiem.

4.5 Temperatūras indikators

Ledusskapis ir aprīkots ar temperatūras indikatoru pareizai pārtikas glabāšanai. Ieřīces sāna sienā esošais simbols norāda aukstāko zonu ledusskapī.

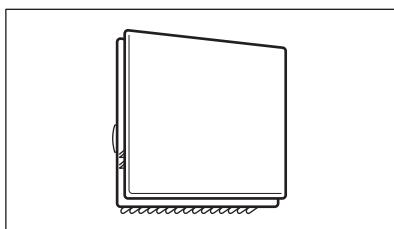
Ja OK tiek rādīts (A), ievietojiet svaigu pārtiku zonā, kas norādīta ar simbolu, ja ne (B), nogaidiet vismaz 12 stundas un pārbaudiet, vai redzams OK (A).

Ja joprojām nav redzams OK (B), noregulējiet iestatījumu vadību uz aukstāku iestatījumu.



4.6 Ventilators

Ledusskapja nodalījums ir aprīkots ar ierīci, kas lauj ātri atdzesēt produktus un nodalījumā uztur vienmērīgāku temperatūru.



Šī ierīce ieslēdzas automātiski pēc vajadzības.



Ventilators darbojas vienīgi tad, kad durvis ir aizvērtas.



Neatvienojiet ventilatora vāku.

4.7 Bottle Stop

Šis papildpiederums novērš pudeļu un skārdeņu ripošanu. Lai taupītu vietu un nodrošinātu labāku kārtību ledusskapī, varat novietot pudeles vai bundžas vienu virs otras.

Šim papildpiederumam nav nepieciešama uzstādīšana un instrumenti. Novietojiet papildpiederumu ar silikona pamatni vērstu lejup un novietojiet pudeles vienu uz otras.

Papildpiederuma silikona pamatne ir neslidoša — tā aizsargā pret pielipšanu un sīdēšanu.

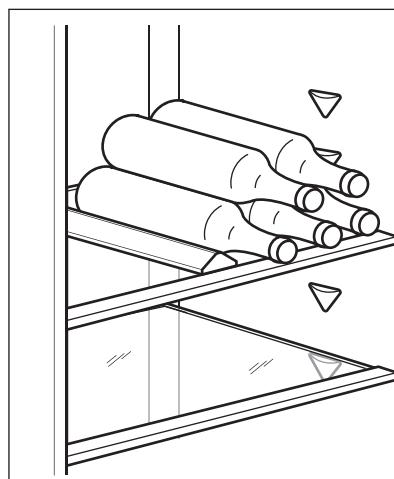


Divās rindās glabājiet ne vairāk kā 10 kg dažādu izmēru pudeļu un/vai bundžu kā parādīts attēlā.

Uzglabājiet tikai aizvērtas pudeles un skārdenes, novietojot tās ar atvērumu uz priekšu.



Nenovietojiet pārtiku bez iepakojuma tiešā saskarē ar papildpiederumu.



5. PADOMI UN IETEIKUMI

5.1 Padomi elektroenerģijas taupīšanai

- Visefektīvākais elektroenerģijas lietojums tiek nodrošināts konfigurācijā ar ierīces apakšējā dalā ievietotām atvilktnēm un vienmērīgi izkārtotiem plauktiem. Durvju

plauktu pozīcija neietekmē elektroenerģijas patēriņu.

- Neviriniet bieži ierīces durvis un neturiet tās atvērtas ilgāk nekā tas nepieciešams.
- Neiestatiet augstu temperatūru, lai ietaupītu energiju, ja vien tas nav nepieciešams pašiem produktiem.

- Ja apkārtējās vides temperatūra ir augsta, temperatūras regulators ir iestatīts uz zemu temperatūru un ierīcē ir ievietots maksimāls produktu daudzums, tad kompresors, iespējams, darbosies nepārtrauktā darbības režīmā, veidojot apsarmojumu vai ledu uz iztvaikotāja. Šādā gadījumā iestatiet temperatūras regulatoru uz augstāku temperatūru, lai veiktu automātisku atkausēšanu un tādējādi taupītu elektroenerģiju.
- Nodrošiniet labu ventilāciju. Neaizsedziet ventilācijas restes un atveres.

5.2 Padomi svaigu pārtikas produktu glabāšanai ledusskapī

- Labs temperatūras iestatījums, kas nodrošina svaigas pārtikas uzglabāšanu, ir +4 °C vai zemāks. Augstāks temperatūras iestatījums ierīcē var samazināt produktu derīguma termiņu.
- Apklājiet produktu uzglabāšanas traukus, lai saglabātu to svaigumu un aromātu.
- Šķidrumu un ēdienu glabāšanai vienmēr izmantojiet slēgtus traukus, ai izvairītos no garšām un smakām nodalījumā.
- Lai izvairītos no pagatavota ēdienu un jēlu produktu savstarpejā piesārņojuma, ievietojet pagatavoto apsegta traukā un nošķiriet to no jēliem produktiem.
- Produktus ieteicams atkausēt ledusskapī.
- Neievietojet ierīcē karstus ēdienus. Ievietojet tos tikai tad, kad tie ir atdzisusi līdz istabas temperatūrai.

- Lai nepieļautu pārtikas izšķērdēšanu, svaigi produkti vienmēr jānovieto aiz vecākiem produktiem.

5.3 Ieteikumi pārtikas glabāšanai ledusskapī

- Svaigās pārtikas glabāšanas nodalījums ir atzīmēts (datu plāksnītē) ar .
- Gaļa (visu veidu) – ietiniet piemērotā iepakojumā un novietojet to uz stikla plaukta virs dārzenju atvilktnes. Ilgākais gaļas glabāšanas laiks ir 1–2 dienas.
- Augļi un dārzeņi — rūpīgi noturiet (atbrīvojet no smiltīm) un ievietojet īpašajā atvilktnē (dārzenu atvilktnē).
- Iesakām neglabāt ledusskapī tādus eksotiskus augļus kā banāni, mango, papaijas, u.c.
- Nav ieteicams ledusskapī glabāt tādus dārzenus kā tomāti, kartupeļi, sīpoli un kiploki.
- Sviests un siers — jāievieto gaisu necaurlaidīgā traukā vai jāiesaiņo alumīnija folijā vai arī polietilēna maisiņā, lai tam nepiekļūtu gaiss.
- Pudeles – uzskrūvējiet vāciņu un novietojet tās durvju pudeļu plauktā vai (ja pieejams) pudeļu plauktā.
- Vienmēr skatiet produktu derīguma termiņu, lai zinātu, cik ilgi tos uzglabāt.

6. APKOPE UN TĪRŠANA

BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadāļas "Drošība".

6.1 Ierīces iekšpuses tīrīšana

Lai neutralizētu izstrādājuma sākotnējo aromātu, pirms ierīces pirmās lietošanas reizes tās iekšpuse un iekšējie piederumi jānomazgā ar remdenu ūdeni un neitrālu mazgāšanas līdzekli un pēc tam jānožāvē tie.

UZMANĪBU!

Neizmantojiet mazgāšanas līdzekļus, abrazīvus pulverus, tīrīšanas līdzekļus uz hloru vai eļļas bāzes, jo tie var sabojāt virsējo slāni.

UZMANĪBU!

Ierīces papildpiederumi un detaļas nav piemērotas mazgāšanai trauku mazgājamajā mašīnā.



UZMANĪBU!

Tiriet vadības paneli ar mitru drānu.
Nelietojiet mazgāšanas līdzekļus. Pēc
tīrišanas noslaukiet vadības paneli sausū,
izmantojot mīkstu drānu.

6.2 Periodiska tīrišana

Ierīce regulāri jātīra

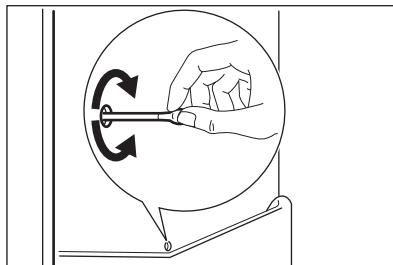
1. Tiriet iekšpusi un piederumus ar remdenu ūdeni un neitrālām ziepēm.
2. Regulāri pārbaudiet durvju blīvējumu un notīriet to, lai uz tā nebūtu netīrumu.
3. Noskalojiet un rūpīgi nožāvējiet.

6.3 Ledusskapja atkausēšana

Ierastā darbības režīma laikā tiek automātiski likvidēts apsarmojums, kas veidojas ledusskapja nodalījumā. Atkausētais ūdens tiek novadīts caur tehnī ledusskapja aizmugurē izvietotā īpašā tvertnē, pāri motora kompresoram, kur tas iztvaiko.

Lai novērstu ūdens pārplūšanu un pilēšanu uz ledusskapī esošajiem produktiem, svarīgi periodiski notīrit atkausēšanas ūdens novadīšanas atveri ledusskapja nodalījuma kanāla vidū.

Šim nolūkam izmantojiet ierīces komplektācijā iekļauto cauruļu tīritāju.



6.4 Ierīces ilgstoša neizmantošana

Ja ierīce netiek ilgstoši lietota, veiciet šādus piesardzības pasākumus:

1. Atvienojiet ierīci no elketrības strāvas padeves.
2. Izņemiet no tās visus pārtikas produktus.
3. Iztīriet ierīci un notīriet visus tās papildpiederumus.
4. Atstājiet durvis pusvirus, lai novērstu nepātīkama aromāta veidošanos.

7. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadalas "Drošība".

7.1 Ko darīt, ja...

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Ierīce nedarbojas.	Ierīce ir izslēgta.	Ieslēdziet ierīci.
	Elektrotīkla vada spraudnis nav pareizi savienots ar elektrotīkla kontaktligzdu.	Savienojiet elektrotīkla vada spraudni ar elektrotīkla kontaktligzdu pareizi.
	Elektrotīkla kontaktligzdā nav elektriskā sprieguma.	Savienojiet citu elektroierīci ar elektrotīkla kontaktligzdu. Sazinieties ar kvalificētu elektriku.
Ierīce rada pārāk daudz trokšņu.	Ierīce nav pareizi atbalstīta.	Pārbaudiet, vai ierīce ir novietota stabili.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Ieslēgts akustisks vai vizuālais brīdinājuma signāls.	Ierīces durvis ir atstātas vajā.	Aizveriet durvis.
Kompresors darbojas nepārtraukti.	Temperatūra ir iestatīta nepareizi.	Skatiet nodaļu "Vadības panelis".
	Vienlaikus ievietots liels daudzums pārtikas produktu.	Pagaidiet pāris stundas un pēc tam pārbaudiet temperatūru atkal.
	Istabas temperatūra ir pārāk augsta.	Skatiet nodaļu "Uzstādīšana".
	Ierīcē ievietotie pārtikas produkti bija pārāk silti.	Pirms produktu ievietošanas ierīcē uzglabāšanai ļaujet tiem atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Durvīs nav aizvērtas pareizi.	Skaņīt sadaļu "Aizverot durvis".
	Ir aktivizēta funkcija Coolmatic.	Skatiet sadaļu "Coolmatic funkcija".
Kompresors nesāk darboties uzreiz pēc "Coolmatic" nospiešanas vai pēc temperatūras mainīšanas.	Kompresors sāk darbu pēc kāda laika.	Tas ir normāli; kļūdas nav.
Ierīces durvis nav pareizi salāgotas, vai tās saskaras ar ventilačijas režģi.	Ierīce nav nofiksēta.	Skatiet uzstādīšanas norādes.
Ierīces durvis neatveras viegli.	Jūs mēģināt atkārtoti atvērt ierīces durvis uzreiz pēc to aizvēršanas.	Pagaidiet dažas sekundes pirms atverat durvis pēc to aizvēršanas.
Nestrādā lampiņa.	Lampiņa izgaismo gaidstāvēs režīmu.	Aizveriet un atveriet ierīces durvis.
	Lampiņa ir bojāta.	Sazinieties ar tuvāko pilnvaroto servisa centru.
Ierīcē ir pārāk daudz sarmas un ledus.	Durvīs nav aizvērtas pareizi.	Skaņīt sadaļu "Aizverot durvis".
	Paplāksne ir deformēta vai netīra.	Skaņīt sadaļu "Aizverot durvis".
	Pārtikas produkti nav pareizi iesaiņoti.	Iesaiņojiet pārtikas produktus rūpīgāk.
	Temperatūra ir iestatīta nepareizi.	Skatiet nodaļu "Vadības panelis".
	Ierīce ir pilnībā piepildīta, un tā ir iestatīta uz zemāko temperatūru.	Iestatiet augstāku temperatūru. Skatiet nodaļu "Vadības panelis".
	Ierīcē iestatītā temperatūra ir pārāk zema, un apkārtējā temperatūra ir pārāk augsta.	Iestatiet augstāku temperatūru. Skatiet nodaļu "Vadības panelis".
Uz ledusskapja aizmugurējās plātnes tek ūdens.	Automātiskās atkausēšanas laikā kūst sarma uz aizmugurējās plātnes.	Tas ir pareizi.
Uz ledusskapja aizmugurējās sienas ir pārāk daudz ūdens kondensāta.	Ierīces durvis tika virinātas pārāk bieži.	Atveriet ierīces durvis tikai tad, kad tas ir nepieciešams.
	Ierīces durvis nav bijušas pilnībā aizvērtas.	Pārliecinieties, ka durvis ir pilnībā aizvērtas.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
	Uzglabātā pārtīka nav bijusi iesaiņota.	Pirms pārtikas uzglabāšanas ierīcē, iesaiņojet to piemērotā lepkojumā.
Ledusskapja iekšienē tek ūdens.	Pārtikas produkti neļauj ūdenim ieplūst ūdens kolektorā.	Pārliecinieties, ka pārtikas produkti nepieskaras aizmugurējai plātnei.
	Ūdens notece aizsprosta.	Iztīriet ūdens noteci.
Nevar iestatīt temperatūru.	Ir aktivizēta Coolmatic funkcija.	Izslēdziet funkciju Coolmatic manuāli vai uzgaidiet, līdz funkcija automātiski izslēdzas, lai iestatītu temperatūru. Skatiet sadaļu "Coolmatic funkcija".
ierīces temperatūra ir pārāk zema vai pārāk augsta.	Temperatūra nav iestatīta pareizi.	Iestatiet augstāku/zemāku temperatūru.
	Durvis nav aizvērtas pareizi.	Skaņāt sadaļu "Aizverot durvis".
	Pārtikas produktu temperatūra ir pārāk augsta.	Pirms glabāšanas laujiet produktiem atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Ierīcē vienlaikus tiek uzglabāts pārāk daudz pārtikas produktu.	Ievietojiet ierīcē mazāk pārtikas produktu vienlaicīgi.
Mirgo piektais temperatūras indikators.	Ierīces durvis ir tikušās pārāk bieži atvērtas.	Atveriet ierīces durvis tikai tad, kad tas ir nepieciešams.
	Ir aktivizēta funkcija Coolmatic.	Skatiet sadaļu "Coolmatic funkcija".
	Ierīcē necirkulē aukstais gaiss.	Pārbaudiet, vai ierīcē cirkulē aukstais gaiss. Skatiet nodaļu "Padomi un ieteikumi".
Mirgo piektais temperatūras indikators.	Sazinās problēma.	Sazinieties ar tuvāko pilnvaroto servisa centru. Dzesēšanas sistēma turpinās uzturēt pārtikas produktus atdzesētus, taču temperatūras pielāgošana nebūs pieejama.
Mirgo pirmais vai otrs temperatūras indikators.	Temperatūras sensora problēma.	Sazinieties ar tuvāko pilnvaroto servisa centru. Dzesēšanas sistēma turpinās uzturēt pārtikas produktus atdzesētus, taču temperatūras pielāgošana nebūs pieejama.



Ja padoms nepalīdz sasniegt vēlamo rezultātu, zvaniet tuvākajam pilnvarotajam servisa centram pa tālrungi.

7.2 Spuldzes maiņa

Ierīce ir aprīkota ar ilga darba mūža iekšējo LED apgaismojumu.

Apgaismojuma elementu drīkst nomainīt tikai servisa personāls. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

7.3 Aizverot durvis

1. Notīriet durvju blīves.
2. Ja nepieciešams, noregulējiet durvis. Skatiet uzstādīšanas norādes.
3. Ja nepieciešams, nomainiet bojātās durvju blīves. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

8. TEHNISKIE DATI

Tehniskā informācija ir atrodama ierīces iekšpusē esošajā tehnisko datu plāksnītē un uz energoefektivitātes markējuma.

QR kods uz ierīces komplektācijā iekļautā energoefektivitātes markējuma sniedz tīmekļa saiti uz informāciju par ES EPREL datu bāzē iekļauto ierīces ekspluatācijas raksturlielumu informāciju. Glabājiet energoefektivitātes markējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Šo pašu informāciju var uzzināt arī EPREL, atverot saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un norādot ierīces energoefektivitātes nominālo datu plāksnītē norādīto modeļa nosaukumu un produkta numuru.

Lai saņemtu detalizētu informāciju par energoefektivitātes markējumu, atveriet saiti www.theenergylabel.eu.

9. INFORMĀCIJA PĀRBAUDES IESTĀDĒM

Ierīces uzstādīšanai un sagatavošanai EcoDesign pārbaudei jāatbilst EN 62552 (EU). Ventilācijas prasībām, padziļinājumu izmēriem un minimālajam aizmugurējam attālumam jābūt tādam, kā norādīts šīs

Lietotāja rokasgrāmatas Uzstādīšana. nodalā. Lūdz, sazinieties ar ražotāju papildu jautājumu gadījumā, tostarp par ielādes shēmām.

10. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Pašdzīt aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

Sveiki atvykė į „AEG“ pasaulį! Dėkojame, kad pasirinkote mūsų prietaisą.



Čia rasite naudojimo patarimų, brošiūrų, informacijos apie trikčių šalinimą, aptarnavimą ir remontą:
www.aeg.com/support

Galimi pakeitimai.

TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	29
2. SAUGOS INSTRUKCIJOS.....	31
3. VALDYMO SKYDELIS.....	33
4. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	34
5. GUDRYBĖS IR PATARIMAI.....	36
6. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	37
7. TRIKČIŲ DIAGNOSTIKA.....	38
8. TECHNINIAI DUOMENYS.....	40
9. INFORMACIJA BANDYMŲ LABORATORIJOMS.....	41
10. APLINKOS APSAUGA.....	41

1. SAUGOS INFORMACIJA

Prieš įrengdami ir naudodami šį prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją. Gamintojas neatsako už sužalojimus ar žalą, patirtą dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamomoje vietoje, kad prieikus galėtumėte pasižiūrėti.

1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jutiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, šį prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojuς. Vaikams nuo 3 iki 8 metų ir rimta ar sudėtinga negalia turintiems asmenims pakrauti ir iškrauti prietaisą leidžiamą tik tuomet, jei jie yra gerai išmokyti tinkamai tai daryti. Mažesnių nei 3 metų vaikų negalima palikti be priežiūros ar kitaip leisti pasiekti naudojamą prietaisą.

- Vaikus būtina nuolat prižiūrėti ir užtikrinti, kad jie nežaistų su buitiniais prietaisais .
- Vaikai be priežiūros negali atliki prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.
- Visas pakuotės medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.

1.2 Bendrieji saugos reikalavimai

- Šis prietaisas skirtas laikyti tik maistą ir gėrimus.
- Tai buitinis prietaisas, skirtas naudoti patalpose, vienam šeimos ūkiui.
- Šį prietaisą galima naudoti biuruose, viešbučių kambariuose, nakvynės ar svečių namuose ir kitoje panašioje aplinkoje, kur prietaiso naudojimo intensyvumas neviršija įprasto buitinio naudojimo.
- Laikykite šių nurodymų, kad neužterštumėte maisto:
 - nepalikite durelių atidarytų ilgą laiką;
 - reguliarai valykite paviršius, kurie liečiasi su maistu, ir pasiekiamas drenažo sistemas;
 - šviežią mėsą ir žuvį laikykite tinkamoje taroje šaldytuve, kad nesiliestų su kitu maistu arba nelašetų ant kito maisto.
- DÉMESIO! Pasirūpinkite, kad nebūtų užkimštos ventiliacinės angos, esančios prietaiso korpuse ar konstrukcijoje, kurioje prietaisas įmontuotas.
- DÉMESIO! Norėdami paspartinti atitirpinimo procesą, nenaudokite jokių mechaninių ar kitokijų priemonių, išskyrus gamintojo rekomenduojamus.
- DÉMESIO! Nepažeiskite šaldymo sistemos.
- DÉMESIO! Maisto produktų skyriuose nelaikykite jokių elektrinių prietaisų, išskyrus gamintojo rekomenduojamus.
- Prietaisui valyti nenaudokite garų ir nepurkškite vandeniu.
- Valykite prietaisą drėgna, minkšta šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamujų produktų, šveitimo kempinių, tirpiklių arba metalinių grandyklių.

- Kai prietaisas ilgą laiką stovi tuščias, išjunkite, atitirpinkite, išvalykite, išdžiovinkite ir palikite dureles atviras, kad prietaise nesusidarytų pelėsio.
- Nelaikykite šiame prietaise sprogių ar degių medžiagų, pavyzdžiui, aerozolinių indų su degiomis medžiagomis.
- Jei pažeidžiamas maitinimo laidas, jį leidžiama keisti tik gamintojui, jo įgaliotajam techninės priežiūros centru arba panašios kvalifikacijos asmenims – kitaip gali kilti pavojus.

2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

2.1 Įrengimas

ISPĖJIMAS!

Ši prietaisą įrengti privalo tik atitinkamos kvalifikacijos specialistas.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Nejrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Saugumo sumetimais nenaudokite prietaiso, prieš įrengdami jį balduose.
- Vadovaukitės atskiromis prietaiso montavimo ir durelių pusės keitimo instrukcijomis, kurias rasite mūsų svetainėje.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pirštines ir avėkite uždarą alyvynę.
- Prietaisą įrenkite taip, kad aplink jį galėtų laisvai cirkuliuoti oras.
- Pirmą kartą įrengus arba pakeitus durelių atidarymo kryptį, palaukite bent 4 valandas, prieš jungdamai prietaisą į maitinimo tinklą. To reikia, kad alyva sutekėtų atgal į kompresorių.
- Prieš atlikdami bet kokius darbus su prietaisu (pvz., keičiant durelių atidarymo kryptį), ištraukite kištuką iš maitinimo lizdo.
- Nemontuokite prietaiso šalia radiatoriaus, viryklės, orkaitės ar kaitlentės, išskyrus atvejus, kai tai nurodyta prietaiso montavimo instrukcijoje.
- Nestatykite prietaiso ten, kur ant jo galėtų užlyti.
- Nemontuokite prietaiso ten, kur jį nuolat veiktų tiesioginė saulės šviesa.

- Nejrenkite prietaiso per daug drėgnose ar per šaltose vietose.
- Norėdami perkelti prietaisą į kitą vietą, kilstelėkite jį už priekinio krašto, kad nesubraižytumėte grindų.
- Keisdami durelių pusę, apsaugokite grindis nuo įbrėžimų.
- Prietaise yra sausiklio maišelis. Tai ne žaislas. Tai ne maistas. Iškart jį išmeskite.

2.2 Elektros prijungimas

ISPĖJIMAS!

Pavojus sukelti gaisrą ir gauti elektros smūgį.

ISPĖJIMAS!

Kai statote prietaisą, įsitikinkite, kad maitinimo laidas nebūtų prispaustas ar pažeistas.

ISPĖJIMAS!

Nenaudokite daugiakanalių kištukų, jungiklių ir ilginimo laidų.

- Įsitikinkite, kad parametrai techninių duomenų plokštéléje atitinka maitinimo tinklo elektros vardinius duomenis.
- Prietaisą privaloma įžeminti.
- Visada naudokite tinkamai įrengtą įžemintą saugujį elektros lizdą.
- Jei buitinis maitinimo lizdas neįžemintas, pasikonsultavę su kvalifikuotu elektriku ir laikydami galiojančių taisykių prijunkite prietaisą prie atskirai įrengtos įžeminimo sistemos.

- Būkite atsargūs, kad nesugadintumėte elektrinių dalių (pvz., elektros kištuko, maitinimo kabelio, kompresoriaus). Jei prireiktu pakeisti kokią nors elektrinę dalį, iššikvieskite techninės priežiūros centro specialistą arba profesionalų elektriką.
- Maitinimo kabelis privalo būti žemiau elektros kištuko lygio.
- Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Išsitikinkite, kad įrengus prietaisą, elektros laido kištuką būtų lengva pasiekti.
- Norėdami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laidą. Visada traukite pačiame už elektros kištuko.

2.3 Naudojimas



ISPĖJIMAS!

Pavojus susižaloti, nudegti, gauti elektros smūgį ar sukelti gaisrą.



Prietaise yra degių izobutano (R600a) duju – tai gamtinės ir aplinkai visiškai nekenkiančios dujos. Būkite atsargūs, kad nepažeistumėte kompresoriaus šaldymo grandinės, kurioje yra izobutano.

- Nebandykite pakeisti šio prietaiso techninių savybių.
- Griežtai draudžiama įmontuojamajį gaminį eksplloatuoti neįmontuotą.
- Šis prietaisas skirtas naudoti 10°C–38°C temperatūros aplinkoje. Nurodytas temperatūros diapazonas užtikrins tinkamą prietaiso veikimą.
- Nedékite į vidų elektrinių prietaisų (pvz., ledų gaminimo aparato), išskyrus gamintojo rekomenduojamus.
- Jeigu pažeisite šaltnešio liniją, nedekite liepsnos ir apsaugokite aplinką nuo bet kokių kitų užsiliepsnojimo šaltinių. Gerai išvédinkite patalpą.
- Saugokite prietaiso plastikines dalis nuo įkaitusių objektų.
- Prietaise nelaikykite degių duju ar skysčių.
- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedékite degių medžiagų arba degiomis medžiagomis sudrékintų daiktų.
- Nelieskite kompresoriaus ir kondensatoriaus. Jie gali būti įkaitę.

- Pasirūpinkite, kad maistas neliestų vidinių prietaiso sienelių.

2.4 Vidinis apšvietimas



ISPĖJIMAS!

Elektros smūgio pavojus.

- Šiame prietaise yra vienas arba keli šviesos šaltiniai atitinkantys F energijos vartojimo efektyvumo klasę.
- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lemputė (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lemputės: Šios lemputės turi atlaikyti ekstremalias fizines sąlygas buitiniuose prietaisuose, pavyzdžiui, temperatūrą, vibraciją, drėgmę, arba yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos néra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšvieti.

2.5 Priežiūra ir valymas



ISPĖJIMAS!

Galite susižeisti arba sugadinti prietaisą.

- Prieš vykdydami priežiūros darbus išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laidą kištuką iš elektros lizdo.
- Šio prietaiso šaldymo sistemoje yra angliavandenilio. Prietaiso techninės priežiūros ir sistemos užpildymo darbus turi vykdyti tik atitinkamos kvalifikacijos specialistas.
- Reguliariai tikrinkite ir valykite prietaiso vandens išleidimo kanalą. Užsikimšus vandens išleidimo kanalui vanduo kaupsis prietaiso apačioje.

2.6 Paslauga

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą. Naudokite tik originalias dalis.
- Atkreipkite dėmesį, kad pačių arba neprofesionalus remontas gali turėti pasekmis saugai ir panaikinti garantiją.
- Nutraukus modelio gamybą šių atsarginių dalių bus galima įsigyti dar bent 7 metus: termostatų, temperatūros jutiklių, mikroschemų plokščių, šviesos šaltinių, durelių rankenų, vyrių, padéklių ir krepšių. Nutraukus modelio gamybą durelių

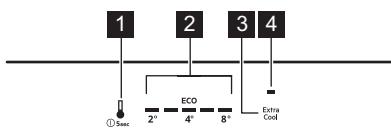
- tarpinių bus galima įsigyti dar bent 10 metų. Šis laikotarpis jūsų šalyje gali būti dar ilgesnis. Daugiau informacijos rasite mūsų internetinėje svetainėje.
- **Įsidėmėkite**, kad tam tikros šios atsarginės dalys yra prieinamos tik profesionaliems remonto specialistams ir kad ne visos atsarginės dalys yra aktualios visiems modeliams.

2.7 Seno prietaiso išmetimas

ISPĖJIMAS!

Pavojus susižeisti arba uždusti.

3. VALDYMO SKYDELIS



1. Šaldiklio skyriaus mygtukas
Prietaiso ĮJUNGIMO–IŠJUNGIMO mygtukas
2. Prietaiso temperatūros indikatoriai
3. Coolmatic mygtukas
4. Coolmatic indikatorius

3.1 Ijungimas

1. Kištuką įkiškite į sieninį lizdą.
2. Paspauskite ir palaikykite nuspaudę ĮJUNGIMO–IŠJUNGIMO mygtuką.
Temperatūros indikatoriai rodo pasirinktą numatytają temperatūrą.

3.2 Išjungimas

1. Paspauskite ir palaikykite nuspaudę ĮJUNGIMO–IŠJUNGIMO mygtuką.
Temperatūros indikatoriai išsijungs.
2. Ištraukite laido kištuką iš elektros lizdo.

3.3 Temperatūros reguliavimas

i

Kol veikia funkcija Coolmatic, temperatūros nustatyti negalėsite.

- Ištraukite maitinimo laido kištuką iš maitinimo tinklo lizdo.
- Nupjaukite elektros laidą ir išmeskite jį.
- Išimkite dureles, kad vaikai ir gyvūnai neužsidarytų prietaiso viduje.
- Šio prietaiso šaltnešio grandinė ir izoliacinės medžiagos neardo ozono sluoksnio.
- Izoliaciniame porolone yra degių duju. Norėdami sužinoti, kaip tinkamai išmesti seną prietaisą, susiekiite su atitinkama savivaldybės įstaiga.
- Nepažeiskite aušinimo įtaiso, esančio šalia šilumokaičio.

Temperatūros indikatoriai rodo pasirinktą temperatūrą.

Rekomenduojama šaldytuvo skyriaus temperatūra yra +4 °C. Kai nustatyta rekomenduojama temperatūra, įsižiebia ECO indikatorius.

Temperatūra šaldytuve gali svyruoti nuo 2 °C iki 8 °C.

i

Nustatyta temperatūrą prietaisas pasieks 24 valandų laikotarpyje.

Dingus elektros maitinimui ir įjungus prietaisą vėl jam atsiradus, grąžinama ankstesnė temperatūros parinktis.

3.4 Funkcija Coolmatic

Jei į šaldytuvą norite sudėti didelį kiekį neatvésintų produktų, pavyzdžiu, grīžus iš parduotuvės, rekomenduojame naudoti Coolmatic funkciją, kad produktai greičiau atvėstų ir nešildytų kitų šaldytuve esančių produktų.

Kad įjungtumėte Coolmatic funkciją, bakstelėkite Coolmatic mygtuką. Įsiungis Coolmatic indikatorius.

i

Ši funkcija automatiškai išsijungs maždaug po 6 valandų.

Šią funkciją galima išjungti paspaudus Coolmatic mygtuką. Coolmatic indikatorius išsijungs.

3.5 Atidarytų durelių signalas

Palikus šaldytuvo dureles atidarytas maždaug 5 minutes, pradeda minkštėti temperatūros indikatoriai ir suveikia garsinis signalas.

Veikiant įspėjamajam signalui, garsą galite nutildyti paspaudę bet kurį mygtuką. Garsas išsijungia maždaug po valandos.

Įspėjamasis signalas išsijungs uždarius dureles.

4. KASDIENIS NAUDOJIMAS

△ DĒMESIO

Šis šaldymo prietaisas netinka maisto produktams užšaldyti.

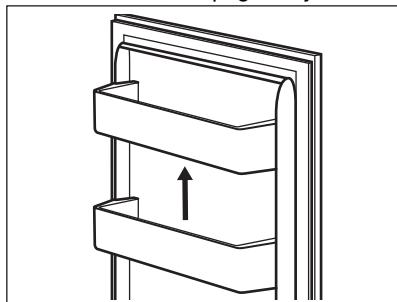


Neperkelkite stiklinės lentynos virš daržovių stalčiaus, kad tinkamai cirkuliuočios oras.

4.1 Durelių lentynelių padėtys

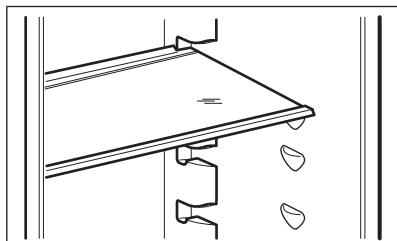
Jei norite durelių lentynėlėse laikyti įvairių dydžių maisto ir gérinių pakuotes, jas tvirtinkite skirtingame aukštyste.

1. Pamažu traukite lentyną aukštyn, kol ji atsilaisvins.
2. Prityvinkite, kur pageidaujate.



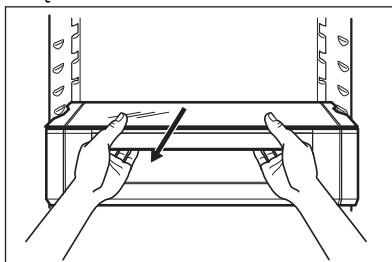
4.2 Išimamos lentynos

Šaldytuvo sienelėse yra įrengti bégeliai, todėl lentynas galima įstatyti į norimas vietas.

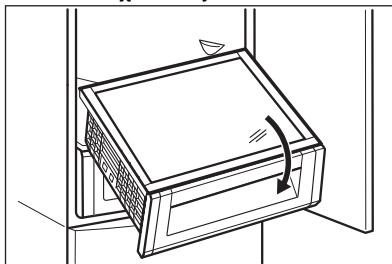


4.3 Išémimas ExtraZone

1. Laikykite stalčių kartu su ExtraZone stikliniu dangčiu ir patraukite juos link savęs.



2. Pakreipkite modulį žemyn, kad išimtumėte jį iš šaldytuvo.

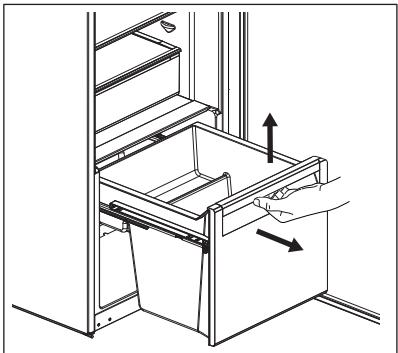


4.4 Daržovių stalčius

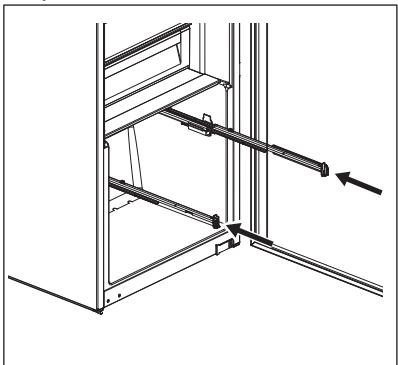
Stalčius tinkamas laikyti vaisius ir daržoves.

Norint išimti stalčių (pvz., valymui):

1. patraukite stalčių ir jį pakelkite.

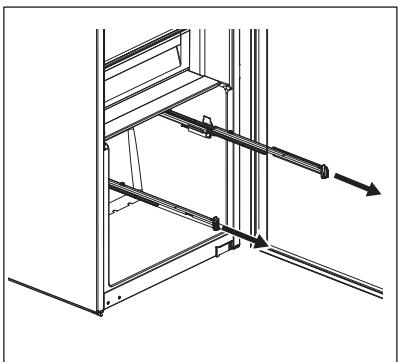


2. Iustumkite bėgelius į spintelę, kad uždarydami dureles nesugadintumėte prietaiso.

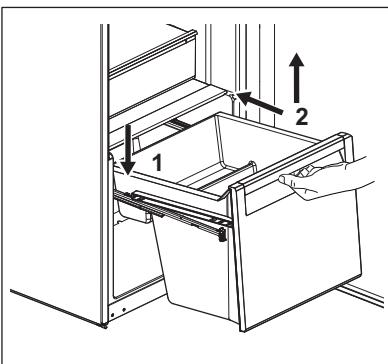


Norédami vėl surinkti:

1. Ištraukite bėgelius.



2. Galinę stalčiaus dalį (1) uždékite ant bėgelių.



3. Stalčiaus priekį (2) pakelkite ir stumkite stalčiu į vidų.
4. Paspauskite stalčiaus prikinę dalį žemyn.



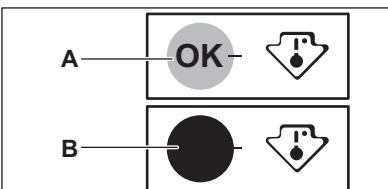
Vėl ištraukite stalčių ir patikrinkite, ar jis tinkamai uždėtas ant galinių ir priekinių kablių.

4.5 Temperatūros indikatorius

Šaldytuve įrengtas temperatūros indikatorius, kuris padeda tinkamai laikyti maisto produktus. Prietaiso šoninėje sienelėje esantis simbolis nurodo šalčiausią vietą šaldytuve.

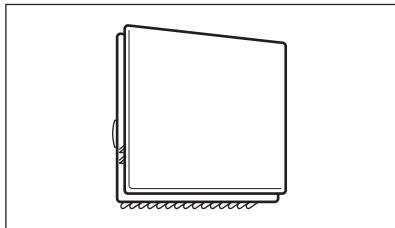
Jeigu ekrane matysite OK (A), sudékite šviežius maisto produktus į simboliu nurodytą skyrių, kitu atveju (B) palaukite bent 12 val. ir patikrinkite, ar ekrane néra OK (A).

Jeigu luktelėje užrašo OK (B) vis tiek nematysite, pasirinkite žemesnės temperatūros nustatymą.



4.6 Ventiliatorius

Šaldytuve yra skyrius, kuris leidžia greitai atšaldyti maisto produktus ir užtikrina vienodą temperatūrą.



Ši funkcija įsijungia automatiškai.



Ventiliatorius veikia tik kai durelės uždarytos.



Nenuimkite ventiliatoriaus dangčio.

4.7 Bottle Stop

Priedas neleidžia buteliams ir skardinėms riedėti. Galite sudėti butelius ar skardines vieną ant kito (-s), kad sutaupytmėte vietos šaldytuve.

Šiam priedui jėdėti nereikia jokių įrankių. Jékite priedą taip, kad silikoninis pagrindas būtų pasuktas žemyn, ir iš karto galite susidėti butelius.

Silikoninis pagrindas neslysta ir neprikimba.

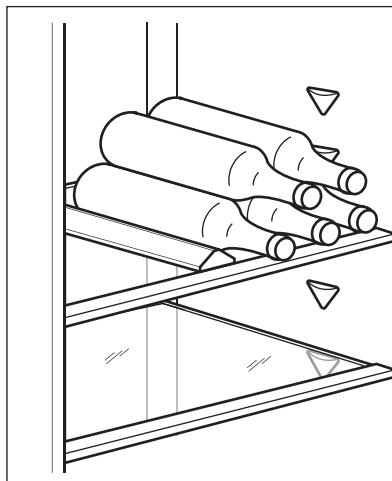


Laikykite iki 10 kg skirtinį dydžių butelių ir (arba) skardinių, sudėtų kaip parodyta paveiksle (iki dviejų eilių).

I vidū, viršumi atsuktus į save, dékite tik uždarytus butelius ir skardines.



Pasirūpinkite, kad nesupakuotas maistas tiesiogiai nesiliestų su priedu.



5. GUDRYBĖS IR PATARIMAI

5.1 Patarimai kaip taupytį energiją

- Mažiausios energijos sąnaudos pasiekiamos stalčius laikant apatinėje šaldytuvo dalyje, o lentynas tolygiai paskirstytas. Durelių lentynų padėtys energijos sąnaudoms įtakos neturi.
- Be reikalo neatidarinėkite durelių ir nelaikykite jų atidarytu.
- Norėdami sutaupyti energijos nesirinkite pernelyg žemos temperatūros, nebent tai būtina atsižvelgiant į maisto produktų charakteristikas.
- Jei aplinkos temperatūra aukšta, o šaldiklyje pasirinkta žema temperatūra, o

šaldiklis pilnas produktų, dėl ilgai veikiančio kompresoriaus ant garintuvo gali susiformuoti šerkšnas arba ledas. Tokiu atveju reikia nustatyti aukštęsnę temperatūrą – tuomet atitirpimas vyks savaime ir sunaudosite mažiau energijos.

- Užtikrinkite gerą ventiliaciją. Neuždenkite ventiliacijos grotelių ar angų.

5.2 Patarimai dėl šviežio maisto užsaldymo

- Gera temperatūros nuostata, užtikrinanti šviežių maisto produktų saugojimą, yra

mažesnė kaip arba lygai +4 °C temperatūra.

Aukštesnė temperatūros nuostata prietaise gali lemti trumpesnę maisto produktų naudojimo trukmę.

- Supakuokite maisto produktus, kad išsaugotumėte jų šviežumą ir aromatą.
- Skysčiams ir maisto produktams visada naudokite uždaras pakuočes, kad skyriuje neatsirastą kvapą.
- Siekiant apsaugoti apdorotą maistą nuo neapdoroto ir atvirkščiai, uždenkite apdorotą maistą ir atskirkite jį nuo neapdoroto.
- Maisto produktus atitirpinti rekomenduojame šaldytuve.
- Nedékite į prietaisą karštų maisto produktų. Prieš dédami atvésinkite jį kambario temperatūros aplinkoje.
- Visada naujas atsargas dékite už senų, kad neužsilikytų pasenęs maistas.

5.3 Patarimai, kaip šaldyti maisto produktus

- Šviežiems maisto produktams skirtas skyrelis yra pažymėtas (vardinėje lentelėje) ženklu .

6. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

ISPĖJIMAS!

Žr. skyrių „Sauga“.

6.1 Vidaus valymas

Prieš naudodamiesi prietaisu pirmą kartą, išvalykite prietaiso vidų ir visus vidinius elementus šiltu vandens ir neutralaus muilo tirpalu ir kruopščiai nusausinkite, kad pašalintumėte naujo prietaiso kvapą ir galimus nešvarumus.

DĒMESIO

Nenaudokite ploviklių, šveičiamujų miltelių, chloro ar naftos produktų, kitaip galite apgadinti prietaiso paviršius.

- Mėsa (ivairių rūsių). Tinkamai supakuota mėsą dékite ant stiklinės lentynos, virš daržovių stalčiaus. Mėsą laikykite ne ilgiau nei vieną ar dvi dienas.
- Vaisiai ir daržovės. Kruopščiai nuplaukite (kad neliktu žemiu) ir dékite į specialų daržovių stalčių.
- Egzotinių vaisių, pavyzdžiui, bananų, mangų, papaju ir pan., šaldytuve laikyti nerekomenduojame.
- Šaldytuve tai pat nerekomenduojame laikyti tam tikrų daržovių, pvz., pomidorų, bulvių, svogūnų ar česnakų.
- Sviestas ir sūris. Sudékite į sandarų indą, įvyniokite į aliuminio foliją arba polietileno maišelį ir pašalinkite kaip galite daugiau oro.
- Buteliai. Užkimštus butelius dékite į buteliams skirtą durelių lentyną arba (jeigu yra) į butelių laikikli.
- Visada vadovaukitės nurodyta produktų galiojimo pabaigos data.

DĒMESIO

Prietaiso priedus ir dalis galima plauti indaplovėje.

DĒMESIO

Valdymo skydelį valykite drėgna šluoste. Nenaudokite jokių valiklių. Nuvalę valdymo skydelį nusausinkite jį švelnia šluoste.

6.2 Reguliarius valymas

Įrangą būtina reguliariai valyti:

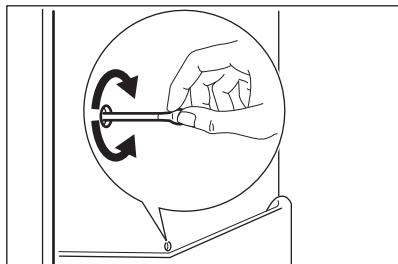
1. Vidų ir priedus valykite šilto vandens ir neutralaus muilo tirpalu.
2. Reguliariai tikrinkite durelių tarpiklius ir juos nuvalykite, kad būtų švarūs ir be jokių nešvarumų.
3. Nuplaukite ir gerai nusausinkite.

6.3 Šaldytuvo atšildymas

Įprastai naudojantis prietaisus ant šaldytuvo skyriaus garintuvu susikaupės šerkšnas pašalinamas automatiškai. Atitirpęs vanduo išteka per lataką į specialų prietaiso užpakalinėje dalyje esantį indą, esantį virš kompresoriaus, iš kurio vanduo išgaruoja.

Svarbu reguliarai valyti atitirpusio vandens ištekėjimo angą, esančią šaldytuvo skyriaus kanalo viduryje, kad vanduo visuomet ištekėtų ir nepradėtų kauptis šaldytuvo viduje.

Tuo tikslu naudokite su prietaisu tiekiamą vamzdelių valymo priemonę.



6.4 Laikotarpis, kai prietaisas nenaudojamas

Jeigu prietaisas ilgą laiką nebus naudojamas, atlikite tokius veiksmus:

1. Atjunkite prietaisą nuo elektros maitinimo.
2. Išimkite visus maisto produktus.
3. Išvalykite prietaisą ir visus jo piedus.
4. Dureles palikite atidarytas, kad nesikauptų nemalonūs kvapai.

7. TRIKČIŲ DIAGNOSTIKA

ISPĖJIMAS!

Žr. skyrių „Sauga“.

7.1 Ką daryti, jeigu...

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas neveikia.	Prietaisas yra iš jungtas.	Ijunkite prietaisą.
	Maitinimo laido kištukas netinkamai įkištas į elektros maitinimo lizdą.	Tinkamai įkiškite maitinimo laido kištuką į maitinimo lizdą.
	I maitinimo lizdą nepaduodama elektra.	Ijunkite prietaisą į kitą elektros lizdą. Kreipkitės į kvalifikuotą elektriką.
Prietaisas veikia triukšmingai.	Prietaisas nestabilus.	Patirkrinkite prietaiso kojeles.
Įsijungia įspėjamasis garsinis arba vaizdinis signalas.	Durelės liko atidarytos.	Uždarykite dureles.
Kompresorius veikia nuolat ir neišsi-jungia.	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Vienu metu įdėta per daug maisto produktų.	Palaukite keletą valandų ir dar kartą patirkrinkite temperatūrą.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
	Kambario temperatūra pernelyg aukšta.	Žr. skyrių „Irengimas“.
	I prietaisą įdėti maisto produktai pernelyg šilti.	Prieš dėdami produktus į prietaisą, leiskite maistui atvėsti kambario temperatūroje.
	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skirsnj „Durelių uždarymas“.
	Ijungta Coolmatic funkcija.	Žr. skyrių „Coolmatic funkcija“.
Paspaudus „Coolmatic“, arba pakeitus temperatūrą, kompresorius įsijungia ne iš karto.	Kompresorius įsijungs po tam tikro laiko.	Tai normalus veikimas, gedimo nėra.
Durelės pakrypusios arba trukdo ventiliacijos grotelėms.	Prietaisas stovi nelygiai.	Žr. irengimo instrukciją.
Durelės sunkiai atsidaro.	Méginate atidaryti dureles iš karto, tik jas uždarę.	Palaukite kelias sekundes, o tada vėl paméginkite jas atidaryti.
Lemputė neveikia.	Lemputė veikia parengties režimu.	Uždarykite ir atidarykite dureles.
	Lemputė perdegė.	Kreipkitės į igaliotąjį aptarnavimo centrą.
Susikaupė pernelyg daug ledo.	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skirsnj „Durelių uždarymas“.
	Tarpinė deformuota arba nešvari.	Žr. skirsnj „Durelių uždarymas“.
	Maisto produktai netinkamai įvynioti arba neįvynioti.	Tinkamai įvyniokite maisto produktus.
	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Prietaisas pilnas produkty ir pasirinkta žemiausia temperatūra.	Pasirinkite aukštesnę temperatūrą. Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Prietaise pasirinkta per žema temperatūra, o aplinkos temperatūra per aukšta.	Pasirinkite aukštesnę temperatūrą. Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
Per šaldytuvo galinę sienelę teka vanduo.	Automatinio atšildymo metu šaldytuvo galinėje sienelėje esantis ledas tirpsta.	Tai nėra gedimas.
Ant šaldytuvo galinės sienelės kau-piasi per daug kondensato.	Durelės atidarinėjamos per dažnai.	Dureles atidarykite tik tada, kai reikia.
	Durelės ne iki galio uždarytos.	Patikrinkite, ar durelės tinkamai uždarytos.
	Laikote neįvyniotą maistą.	Prieš dėdami maistą į prietaisą, įvyniokite ji į tinkamą medžiagą.
Vanduo teka šaldytuvo viduje.	Maisto produktai trukdo vandeniu nutekėti į vandens rinktuva.	Pasirūpinkite, kad maisto produktai nesilieštų prie galinės sienelės.
	Užsikimšės vandens išleidimo kanalas.	Išvalykite vandens išleidimo kanalą.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
Nepavyksta nustatyti temperatūros.	Ijungta Coolmatic funkcija.	Patys išjunkite Coolmatic funkciją arba palaukite, kol ji išsijungs automatiškai, kad nustatytmėte temperatūrą. Žr. „Coolmatic“ funkciją
Pasirinkta per žema / aukšta temperatūra.	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Nustatykite aukštesnę / žemesnę temperatūrą.
	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skirsni „Durelių uždarymas“.
	Maisto produktų temperatūra per aukšta.	Prieš jodėdami maisto produktus palaukite, kol jie atvés iki kambario temperatūros.
	Vienu metu laikoma daug maisto produktų.	Vienu metu laikykite mažiau maisto produktų.
	Per dažnai atidarinėjamos durelės.	Dureles atidarykite tik tada, kai reikia.
	Ijungta Coolmatic funkcija.	Žr. skyrių „Coolmatic funkcija“.
	Prietaise necirkuliuoja šaltas oras.	Pasirūpinkite, kad prietaise cirkuliuočia šaltas oras. Žr. skyrių „Gudrybės ir patarimai“.
Sumirksts penktasis temperatūros indikatorius.	Ryšio problema.	Kreipkitės į igaliotaji techninės priežiūros centrą. Šaldymo sistema ir toliau veiks, tačiau negalėsite pasirinkti temperatūros.
Sumirksts pirmasis arba antrasis temperatūros indikatorius.	Temperatūros jutiklio klaida.	Kreipkitės į igaliotaji techninės priežiūros centrą. Šaldymo sistema ir toliau veiks, tačiau negalėsite pasirinkti temperatūros.



Jei sutrikimo pašalinti nepavyksta, kreipkitės į artimiausią igaliotajį techninės priežiūros centrą.

7.2 Lemputės keitimas

Šiame prietaise įrengta ilgai veikianti LED lemputė.

Apšvietimą gali keisti tik techninio aptarnavimo priežiūros specialistai. Kreipkitės į igaliotajį techninio aptarnavimo centrą.

7.3 Durelių uždarymas

1. Išvalykite durelių tarpines.
2. Jei reikia, sureguliuokite dureles. Žr. įrengimo instrukciją.
3. Jei reikia, pakeiskite pažeistas durelių tarpines. Kreipkitės į igaliotajį aptarnavimo centrą

8. TECHNINIAI DUOMENYS

Techninė informacija pateikta duomenų lentelėje, esančioje prietaiso vidinėje pusėje, ir energijos saaudų lentelėje.

Kartu su prietaisu rasite energijos saaudų lipduką su QR kodu, kuriamė užkoduota nuoroda į ES EPREL duomenų bazę saugomą informaciją apie prietaiso

eksploatacines charakteristikas. Išsaugokite ateičiai šį lipduką kartu, naudotojo vadovą ir visus kitus su šiuo prietaisu tiekiamus dokumentus.

Techninius duomenis, nurodę prietaiso modelio pavadinimą ir gaminio numerį, taip

pat rasite EPREL puslapyje, adresu <https://eprel.ec.europa.eu>.

Daugiau informacijos apie energijos sąnaudų lipduką rasite adresu www.theenergylabel.eu.

9. INFORMACIJA BANDYMŲ LABORATORIJOMS

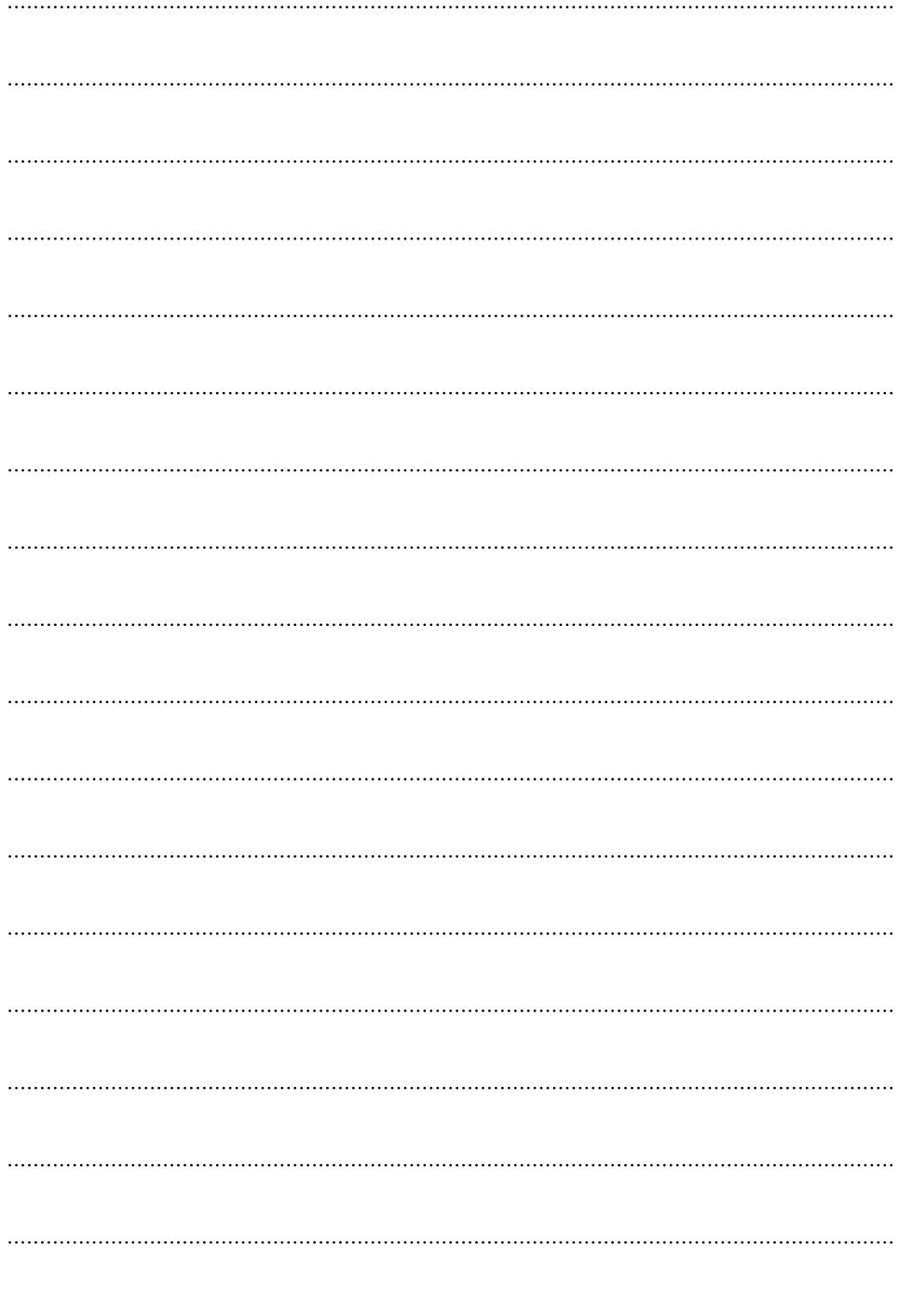
Prietaisą montuoti ir paruošti bet kokiam „EcoDesign“ patikrinimui reikia pagal EN 62552 (EU) reikalavimus. Reikalavimai ventiliacijai, išėmos matmenys ir minimalūs atstumai iki nugarėlės nurodyti šio naudotojo

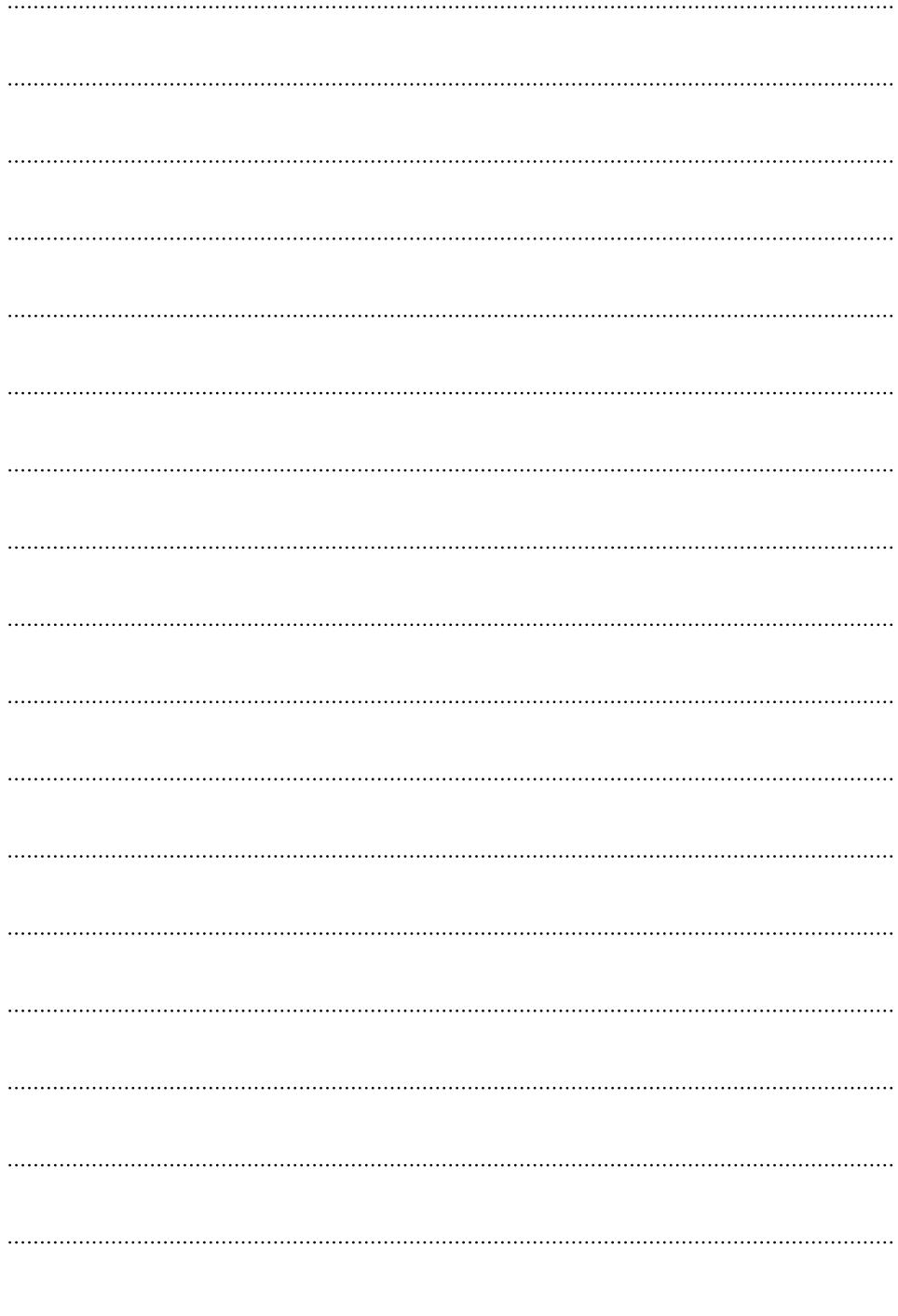
vadovo skyriuje „Įrengimas“. Dėl kitos papildomos informacijos, įskaitant maisto produktų išdėliojimo schemų, kreipkitės į gamintoją.

10. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbtį medžiagas, pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite pakuotę į atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad ji būtų perdirbtą. Padékite saugoti aplinką bei žmonių sveikatą ir surinkti bei perdirbtį elektros ir elektronikos prietaisų atliekas.

Neišmeskite šiuo ženklu pažymėtų prietaisų kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietos atliekų surinkimo punktą arba susisiekite su vietas savivaldybe dėl papildomos informacijos.





aeg.com

222383345-B-322024

